



СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ ОФИЦИАЛЬНЫЕ ОТЧЕТЫ

2365^{-е} ЗАСЕДАНИЕ
24 МАЯ 1982 ГОДА

ТРИДЦАТЬ СЕДЬМОЙ
ГОД

НЬЮ-ЙОРК

СОДЕРЖАНИЕ

	Стр.
Предварительная повестка дня (S/Agenda/2365)	1
Утверждение повестки дня	1
Жалоба Сейшельских Островов: доклад Комиссии Совета Безопасности по расследованию, учреж- денной в соответствии с резолюцией 496 (1981) (S/14905/ Rev. 1)	1

ПРИМЕЧАНИЕ

Условные обозначения документов Организации Объединенных Наций состоят из прописных букв и цифр. Когда такое обозначение встречается в тексте, оно служит указанием на соответствующий документ Организации.

Документы Совета Безопасности (условное обозначение S/...) обычно публикуются в квартальных дополнениях к *Официальным отчетам Совета Безопасности*. Дата документа указывает, в каком дополнении опубликован данный документ или информация о нем.

Резолюции Совета Безопасности, которые нумеруются в соответствии с системой, принятой в 1964 году, публикуются в ежегодных сборниках *Резолюции и решения Совета Безопасности*. Новая система, которая распространяется и на резолюции, принятые до 1 января 1965 года, полностью вошла в силу с этого времени.

2365-е ЗАСЕДАНИЕ

Понедельник, 24 мая 1982 года, 15 час. 30 мин.

Нью-Йорк

Председатель: г-н ЛИН Цин (Китай).

Присутствуют представители следующих государств: Гайаны, Заира, Иордании, Ирландии, Испании, Китая, Панамы, Польши, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Соединенных Штатов Америки, Союза Советских Социалистических Республик, Того, Уганды, Франции, Японии.

Предварительная повестка дня (S/Agenda/2365)

1. Утверждение повестки дня.
2. Жалоба Сейшельских Островов:
доклад Комиссии Совета Безопасности по расследованию, учрежденной в соответствии с резолюцией 496 (1981) (S/14905/Rev.1).

Заседание открывается в 16 час. 25 мин.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Жалоба Сейшельских Островов:
доклад Комиссии Совета Безопасности по расследованию, учрежденной в соответствии с резолюцией 496 (1981) (S/14905/Rev.1)

1. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-китайски*): В соответствии с решениями, принятыми по этому вопросу на предыдущих заседаниях [2359-е и 2361-е заседания], я приглашаю представителя Сейшельских Островов занять место за столом Совета; я приглашаю представителей Алжира, Анголы, Аргентины, Афганистана, Барбадоса, Бенина, Болгарии, Ботсваны, Венгрии, Вьетнама, Германской Демократической Республики, Гондураса, Гренады, Египта, Индии, Кубы, Лаосской Народно-Демократической Республики, Мадагаскара, Мали, Мальдивских Островов, Мальты, Мозамбика, Никарагуа, Объединенной Республики Танзании, Пакистана, Сан-Томе и Принсипи, Чехословакии и Югославии занять места, отведенные для них в зале заседаний Совета.

По приглашению Председателя г-н Одуль (Сейшельские Острова) занимает место за столом Совета; г-н Абада (Алжир), г-н ди Фигейреду (Ангола), г-н Рока (Аргентина), г-н Зариф (Афганистан), г-н Мосли (Барбадос), г-н Согло (Бе-

нин), г-н Цветков (Болгария), г-н Могве (Ботсвана), г-н Рац (Венгрия), г-жа Нгуен Нгок Зунг (Вьетнам), г-н Отт (Германская Демократическая Республика), г-н Лобо (Гондурас), г-н Тэйлор (Гренада), г-н Абдель Магид (Египет), г-н Кришнан (Индия), г-н Лопес дель Амо (Куба), г-н Сритират (Лаосская Народно-Демократическая Республика), г-н Рабетафика (Мадагаскар), г-н Траоре (Мали), г-н Заки (Мальдивские Острова), г-н Гаучи (Мальта), г-н Лобу (Мозамбик), г-н Чаморро Мора (Никарагуа), г-н Рупиа (Объединенная Республика Танзания), г-н Наик (Пакистан), г-н Кассандра (Сан-Томе и Принсипи), г-н Суя (Чехословакия) и г-н Силович (Югославия) занимают места, отведенные для них в зале заседаний Совета.

2. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-китайски*): Я хотел бы сообщить членам Совета, что мною получены письма от представителей Кении, Ливийской Арабской Джамахирии, Маврикия и Сирийской Арабской Республики с просьбой разрешить им принять участие в обсуждении пункта, включенного в повестку дня Совета. В соответствии с обычной практикой я предлагаю, с согласия Совета, пригласить их для участия в обсуждении этого вопроса без права голоса согласно соответствующим положениям Устава и правилу 37 временных правил процедуры.

По приглашению Председателя г-н Майна (Кения), г-н Бурвин (Ливийская Арабская Джамахирия), г-н Рамфул (Маврикий), г-н эль-Фаттал (Сирийская Арабская Республика) занимают места, отведенные для них в зале заседаний Совета.

3. Г-н ДЕ ПИНЬЕС (Испания) (*говорит по-испански*): Прежде всего я хотел бы передать особое приветствие министру иностранных дел Сейшельских Островов г-ну Жаку Одулю и поблагодарить его за участие в этих прениях, что, естественно, придает особое значение нашей работе.

4. Мы собрались здесь для того, чтобы рассмотреть доклад Комиссии Совета Безопасности по расследованию, учрежденной в соответствии с резолюцией 496 (1981), который содержится в документе S/14905/Rev.1. Как известно членам Совета, после рассмотрения жалобы, представленной Сейшельскими Островами, мы приняли решение направить Комиссию по расследованию в составе трех членов Совета с целью исследовать происхождение, подоплеку и финансирование агрессии, совершенной наемниками против Республики

Сейшельские Острова 25 ноября 1981 года, а также определить и оценить экономический ущерб и представить доклад с рекомендациями Совету [резолюция 496 (1981), пункт 3].

5. Делегация Испании хотела бы поблагодарить Председателя Комиссии г-на Карлоса Осореса (Панама), а также представителей Ирландии и Японии за проявленное ими усердие при осуществлении мандата Совета: они посетили Сейшельские Острова, Свазиленд и Южную Африку, где провели беседы с высокопоставленными должностными лицами этих стран, опросили многих свидетелей, а также наемников, задержанных на Сейшельских Островах. Информация, полученная от наемников, является важной частью доклада. Я должен отметить, что этот доклад настолько интересен, что его можно было читать как роман, если бы в его основе не лежала трагическая реальность. Как отметила сама Комиссия, несмотря на малочисленность участников нападения, оно, учитывая небольшие размеры территории островов, явилось серьезной угрозой суверенитету и независимости страны и прервало нормальное течение ее повседневной жизни. Подобные операции являются подлинной трагедией, наносящей ущерб международным отношениям.

6. Мы особенно внимательно изучили результаты расследования и выводы Комиссии и озабочены тем, что, как сказал в своем заявлении представивший доклад представитель Панамы [2359-е заседание], Комиссия не была полностью информирована о происхождении или подоплеке агрессии, совершенной наемниками. Более того, Комиссия отмечает, что было бы преждевременно делать окончательную оценку ущерба, нанесенного экономике Сейшельских Островов, однако данные о размерах ущерба, приведенные в докладе, и потеря доходов от туризма, с вытекающими из этого далеко идущими последствиями для всей экономики, представляются достаточно серьезными, для того чтобы оправдать нашу поддержку действий, принятых в этом направлении.

7. Как заявил представитель Панамы в своем выступлении, хотя Комиссия пользовалась полным содействием со стороны правительств Сейшельских Островов и Свазиленда, ей, к сожалению, не разрешили опросить группу наемников, бежавших из страны и вернувшихся в Южную Африку на угнанном самолете авиакомпании «Эйр Индия». Поскольку Комиссия сама отмечает, что по этой причине ей не удалось сделать окончательных выводов, и поскольку в будущем может появиться новая важная информация, особенно в ходе проходящих в настоящее время в Южной Африке судебных процессов, мы полностью поддерживаем предложение о том, чтобы этот доклад был дополнен в соответствующее время и вновь представлен на рассмотрение Совета.

8. Моя делегация полностью поддерживает рекомендации Комиссии. Мы с большим интересом выслушали выступление министра иностранных дел Сейшельских Островов, который в заключение обобщил эти рекомендации следующим образом:

обратиться с призывом к членам Организации Объединенных Наций обеспечить через соответствующий фонд финансовую, техническую и материальную помощь Республике Сейшельские Острова, для того чтобы она смогла преодолеть трудности, возникшие в результате агрессии, совершенной наемниками; призвать государства-члены оказать полное содействие в выработке международной конвенции о борьбе с вербовкой, использованием, финансированием и обучением наемников; продлить мандат Комиссии с целью дать ей возможность завершить свое расследование и представить Совету дополнительный доклад [там же, пункт 52].

9. В заключение моя делегация хотела бы поддержать рекомендации Комиссии по расследованию и одновременно самым решительным образом осудить действия наемников, против которых международное сообщество должно принять всевозможные меры, с тем чтобы эти силы не могли продолжать свою деятельность, направленную на подрыв мирного развития стран.

10. Г-н ВЪЗНЕР (Польша) (*говорит по-английски*): Сегодня Совет вновь собрался для того, чтобы рассмотреть доклад Комиссии по расследованию, которая была учреждена им в соответствии с единодушно принятой резолюцией 496 (1981) после представления Республикой Сейшельские Острова жалобы о том, что банда наемников вторглась на ее территорию 25 ноября прошлого года.

11. Обстоятельства этого провалившегося вторжения были изложены представителем Сейшельских Островов на 2314-м заседании Совета, предшествовавшем принятию резолюции 496 (1981). Дополнительные подробности излагаются в пунктах 60—65 доклада Комиссии. Мы также с большим интересом выслушали краткое изложение событий, представленное 20 мая министром иностранных дел Республики Сейшельские Острова г-ном Жаком Одулем [2359-е заседание].

12. После тщательного изучения основной части доклада, а также приложений к нему для объективного читателя становится абсолютно ясным, кто является действительным виновником. Дополнительный свет на этот вопрос пролили сообщения печати, касающиеся вторжения и его последствий. Я упомяну лишь три из них, появившиеся в газете «Нью-Йорк таймс» 22 апреля, 4 и 10 мая 1982 года, под заголовками «Причастность Южной Африки к неудавшемуся перевороту», «Свидетельства причастности южноафриканских вооруженных сил к попытке переворота» и «Судебный процесс вскрыл происки южноафриканской агентуры», а также сообщения, приложенные к пресс-релизу № 5 от 29 марта постоянного представительства Республики Сейшельские Острова.

13. Очевидно, что расистский режим Южной Африки заранее был осведомлен о планах вторжения на Сейшельские Острова с целью свержения законного правительства и одобрил эти планы, предоставив значительную материальную помощь

для их реализации. Короче говоря, руководил этим преступным актом вооруженной агрессии против территориальной целостности и политической независимости государства — члена Организации Объединенных Наций, что является вопиющим нарушением положений пункта 4 статьи 2 Устава.

14. В этой связи понятно, почему, как об этом говорится в пункте 272 доклада, Комиссия не смогла встретиться с главарем наемников «безумным» Майком Хором, хотя мы полагаем, что это искусственно созданное препятствие является серьезным пробелом в свете других имеющихся показаний.

15. Однако, как говорится, что в этом нового? Действительно, единственным новшеством в длинном списке грязных дел Южной Африки является очередная жертва — Республика Сейшельские Острова. Сколько раз в прошлом правители Претории безнаказанно нарушали Устав Организации Объединенных Наций? Сколько положений Устава были ими грубо попорчены? Думаю, ответ всем нам известен. Я также полагаю, что нам известно, почему Южная Африка может продолжать проводить политику апартеида, колониальной эксплуатации и вооруженной агрессии.

16. К сказанному можно добавить, что здесь прослеживается четкая органическая связь между агрессией против Сейшельских Островов и другим вопросом, касающимся Южной Африки, который Совет непременно будет вскоре рассматривать, а именно вопросам о выполнении его резолюции 418 (1977), касающейся введения обязательного эмбарго на поставки оружия режиму апартеида.

17. Моя делегация с интересом изучила доклад Комиссии, который, по нашему мнению, является всесторонним, содержательным и полезным. Мы высоко ценим усилия Комиссии по подготовке максимально сбалансированного и объективного документа. Мы также понимаем ее осторожный и беспристрастный подход к некоторым очень деликатным вопросам и ее нежелание отойти от двух основных правовых принципов: *audiatur et altera pars* и *in dubio pro geo*. Мы проявили бы невнимательность, не выразив нашу благодарность членам Комиссии за их преданность делу и огромную работу. В то же время я был бы не вполне искренен, если бы не сказал, что мы хотели бы видеть немного меньше осмотрительности в том, что касается результатов расследования и выводов Комиссии, содержащихся в разделе VI доклада.

18. Моя делегация также вполне может поддержать ту часть доклада, где содержится оценка экономического ущерба, основанная на информации, предоставленной наиболее достоверным источником — правительством Сейшельских Островов.

19. Мы также поддерживаем предложение о продлении мандата Комиссии, с тем чтобы она имела возможность подготовить дополнительный доклад, где были бы учтены имеющиеся сейчас

новые данные, в частности полученные во время суда над наемниками.

20. Мы также считаем полезной и своевременной вторую рекомендацию пункта 293 доклада, содержащую призыв к скорейшему завершению разработки международной конвенции о борьбе с вербовкой, использованием, финансированием и обучением наемников.

21. Совет, безусловно, может принять все необходимые и давно назревшие меры для того, чтобы раз и навсегда заставить Южную Африку и ее «псов войны» отказаться от дальнейших попыток осуществления новых агрессий.

22. Моя делегация готова внести свой вклад в осуществление любых шагов, которые Совет может предпринять в этой связи.

23. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-китайски*): Следующий оратор — представитель Объединенной Республики Танзании. Я приглашаю его занять место за столом Совета и выступить с заявлением.

24. Г-н РУПИА (Объединенная Республика Танзания) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, прежде всего я хотел бы выразить признательность моей делегации членам Совета за предоставленную нам возможность принять участие в этом важном заседании.

25. Мы, естественно, рады видеть вас на посту Председателя Совета Безопасности в тот момент, когда в мире происходят глубокие конфликты. На нас произвело большое впечатление умелое и образцовое руководство вами работой данного органа в течение этого месяца. Тот факт, что вы являетесь Председателем, придает уверенность Танзании, которая постоянно поддерживает тесные отношения с Китайской Народной Республикой.

26. Я также хотел бы поздравить г-на Каманду ва Каманду, который, будучи Председателем Совета в апреле, столь умело руководил его работой. Воздавая ему должное, хотел бы отметить, что я лично имел честь работать с ним и оценить его выдающиеся успехи в деле защиты интересов Африки.

27. Совет вновь создан для рассмотрения жалобы Сейшельских Островов в связи с открытой агрессией, совершенной режимом апартеида Южной Африки против миролюбивого народа этой Республики. В этой связи моя делегация высоко ценит ясное, основанное на фактах и обоснованное выступление министра иностранных дел Республики Сейшельские Острова [*там же*]. Совету представлен содержащийся в документе S/14905/Rev.1 доклад Комиссии Совета Безопасности по расследованию, учрежденной согласно резолюции 496 (1981). Мы выражаем признательность членам Комиссии г-ну Осоресу Типальдосу (Панама), г-ну Седзаки (Япония) и г-ну Крейгу (Ирландия) за обобщение столь важных данных.

28. События 25 ноября 1981 года явились кульминацией усиления политики агрессии Южной

Африки против независимых африканских государств. Поэтому тот факт, что Республика Сейшельские Острова — неприсоединившаяся страна, горячий сторонник освободительной борьбы против апартеида — стала жертвой авантюры наемников, находится в полном соответствии с этой линией. Сейшельские Острова, занимающие стратегическое положение в Индийском океане, приобрели еще большее значение после возрождения так называемого стратегического союза с Южной Африкой.

29. Южная Африка, взявшая на себя роль жандарма в этом регионе, совершила многочисленные акты агрессии против соседних государств: Анголы, Зимбабве, Ботсваны, Лесото, Мозамбика и Замбии. Поэтому свержение революционного правительства Сейшельских Островов с целью создания марионеточного режима было частью далеко идущих планов Южной Африки в отношении противников апартеида. У всех миролюбивых народов вызывает беспокойство также осознание того, что некоторые страны потакают такой политике Южной Африки, что вносит новый элемент в конфликт на юге Африки. Разумеется, немедленным откликом явилась активизация режимом апартеида усилий, направленных на дестабилизацию положения как внутри этого региона, так и за его пределами.

30. Масштабы действий Южной Африки, предпринимаемых ею в отношении противников апартеида, не имеют аналогов. Постоянные вторжения Южной Африки в Мозамбик, непрекращающаяся политика запугивания и шантажа соседних государств, в том числе и продолжающаяся оккупация ею юга Анголы с использованием незаконно оккупированной международной территории Намибия в качестве платформы для агрессии, и другие многочисленные террористические действия — все это является частью такой политики. Нельзя допустить продолжения этой политики и тем более того, чтобы она встречала сочувствие в определенных кругах Совета. Приведенные аргументы в защиту Южной Африки не могут считаться разумными в свете огромного количества доказательств, имеющихся в распоряжении международной общественности, непосредственно возлагающей вину на Южную Африку. После разоблачения в международной прессе этого гнусного акта, совершенного против Сейшельских Островов, и показаний самих наемников становится очевидным, что акт агрессии на Сейшельских Островах 25 ноября 1981 года является продолжением политики Южной Африки, направленной на создание угодных ей марионеточных режимов для дальнейшей дестабилизации независимых африканских государств. Использование марионеток в таких преступных авантюрах началось не с Сейшельских Островов. Председатель Савимби, бывший на службе у Южной Африки до и после того, как Ангола добилась независимости, по-прежнему играет эту гнусную роль против своей страны. Такие, как Савимби и Мачамби, гордятся тем, что они вместе с известными всему миру «солдатами удачи», подобными Майку Хору, служат одному хозяину — Южной Африке. Мы считаем, что ма-

рионетки должны быть осуждены так же, как и их хозяева и соучастники по заговору — наемные «псы войны». Мы хотели бы со всей решимостью заявить о том, что авантюра против Сейшельских Островов 25 ноября 1981 года является делом рук режима апартеида Южной Африки.

31. Международному сообществу представлены доказательства, свидетельствующие о том, что Южная Африка знала об этой аванюре и фактически санкционировала ее. Поведение южноафриканских властей и их беспристрастное отношение ко всему этому делу не оставляют никакого сомнения в их причастности к нему. Наемники прибыли из Южной Африки, и большинство из них состоит на службе в силах безопасности. Именно поэтому наемники, потерпев поражение в столкновении с мужественными борцами сил обороны Сейшельских Островов и в паническом отступлении угнав самолет компании «Эйр Индиа», не колеблясь, направились в Южную Африку, откуда они и прибыли. Незамедлительный акт помилования и скорое освобождение большинства наемников стали первым сигналом прямой причастности правительства Южной Африки ко всей этой аванюре. Последующее молчание официальных властей в отношении этого вопроса и отказ членам Комиссии в просьбе опросить наемников под тем предлогом, что показания, данные Комиссии Организации Объединенных Наций, могут иметь пагубные последствия и что необходимо учитывать также принцип *sub judice*, лишь усиливают факт причастности режима апартеида.

32. Ясно, что расистское правительство не могло обвинить наемников в незаконном владении огнестрельным оружием, поскольку оно является его поставщиком. Оно не могло обвинить их в сговоре для совершения преступления за пределами Южной Африки, поскольку вся эта аванюра была спланирована и финансирована этим режимом.

33. Принимая во внимание все эти факторы, моя делегация сомневается, что ведущийся ныне процесс в Южной Африке вообще можно назвать судом, ибо что можно ожидать от системы, которая сама является соучастником преступления и с самого начала предпочла полностью закрыть глаза на это преступление и отпустить наемников на волю? Разумеется нельзя ожидать, что «правовая» система Южной Африки, являясь совершенным воплощением пресловутой системы апартеида, будет карать тех, кто совершает преступления, находясь на службе у расистского режима.

34. Рейд банды наемников на Сейшельские Острова не является первым нападением на независимую, миролюбивую африканскую страну. С начала 60-х годов было сфабриковано и осуществлено значительное число заговоров. И сейчас возможность агрессии силами наемников по-прежнему представляет серьезную угрозу для суверенитета и независимости многих небольших государств Африки и других районов развивающегося мира. Поэтому Совет должен категорично заявить о своем осуждении практики наемничества со стороны Южной Африки. Не сделав этого, Совет рискует

оказаться в роли молчаливого пособника этой порочной системы.

35. Правительство Танзании выступает против всех видов любой деятельности наемников, поскольку мы считаем такую практику преступлением против мира. Международное сообщество должно безотлагательно выработать приемлемый договор, запрещающий все виды деятельности по вербовке, использованию, финансированию и обучению наемников.

36. Мы с огорчением отметили контринициативы некоторых стран, выдвинутые в ходе обсуждения этого вопроса как в Шестом комитете, так и в Специальном комитете по разработке конвенции о борьбе с вербовкой, использованием, финансированием и обучением наемников. Нам представляется странным, что те страны, которые навесили на национально-освободительные движения ярлык «террористических групп», считают логичным идти на сотрудничество с режимами, которые финансируют и используют наемников в Африке и других районах мира.

37. Поэтому давайте вплотную приступим к решению вопросов сегодняшнего дня и объявим о том, что деятельность наемников противоречит основополагающим принципам международного права. Государства должны осудить концепцию наемничества в целом как преступление против человечества, представляющее угрозу для независимости, суверенитета и территориальной целостности государств.

38. Как и ожидала Комиссия, возникла настоятельная необходимость в том, чтобы Совет вновь рассмотрел жалобу, представленную правительством Сейшельских Островов в связи с выявлением новых фактов и с целью подготовки дополнительного доклада. Это особенно необходимо в связи с недостаточным изучением политических аспектов, ибо они тесно связаны с подоплекой и финансированием агрессии наемников — вопросами, которые подпадали под мандат Комиссии в соответствии с резолюцией 496 (1981) Совета.

39. Однако моя делегация приветствует рекомендации, связанные с экономическими аспектами этого вопроса, особенно касающиеся серьезного подрыва экономики этой страны в результате агрессии наемников. Мы надеемся, что международное сообщество позитивно откликнется на призыв об оказании помощи Сейшельским Островам, с тем чтобы позволить этому государству восстановить поврежденные здания и оборудование и, что более важно, возродить его экономику путем внесения щедрых взносов в специальный фонд. В этой связи мы с удовлетворением отмечаем высказанную правительством Франции готовность взять на себя особую роль по координации средств в этих целях.

40. Мы не можем закончить это выступление, не воздав должное мужественному народу Сейшельских Островов за то, что он сделал ради защиты интересов Африки. Поражение Южной Африки революционными силами Сейшельских

Островов — это проявление мужества народа, который дорожит своей независимостью и готов встать на ее защиту. Танзания уже заявила о полной солидарности с народом Сейшельских Островов и хотела бы заверить его в том, что мы всегда с ним, даже в этот трудный период восстановления экономики. В этих целях Танзания готова внести скромный взнос в добровольный фонд, который Совету предстоит создать.

41. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-китайски*): Следующий оратор — министр иностранных дел Ботсваны г-н Арчибальд Могве, который хочет выступить с заявлением в качестве Председателя Совета министров Организации африканского единства (ОАЕ). Я приветствую его и приглашаю занять место за столом Совета и сделать заявление.

42. Г-н МОГВЕ (Ботсвана) (*говорит по-английски*): Первый пункт резолюции СМ/Res.906 (XXXVIII) относительно агрессии наемников против Республики Сейшельские Острова, которая была принята Советом министров ОАЕ на его тридцать восьмой очередной сессии, состоявшейся в Аддис-Абебе 22—28 февраля 1982 года, гласит:

«Поздравляет доблестный народ Сейшельских Островов и его правительство по поводу их славной победы над подлыми наемниками, оплачиваемыми международным империализмом»¹.

В этой четкой фразе затронуты крайне важные аспекты проблемы, которую рассматривает Совет Безопасности.

43. В последние несколько дней ораторы один за другим отдавали должное доблести, проявленной народом и правительством Сейшельских Островов, осуждая нападение наемников, которое пошатнуло мир, нарушило жизненный уклад, нанесло материальный ущерб и подорвало экономику этого островного государства с населением около 63 тысяч человек. Но это не все, поскольку в результате этого нападения имелись убитые и раненые.

44. Доблестный народ Сейшельских Островов поднялся на борьбу и быстро справился с агрессией, защищая суверенитет и территориальную целостность своей страны. Ботсвана приветствует народ Сейшельских Островов; Совет министров ОАЕ передает ему свои поздравления. В качестве Председателя этого Совета я выражаю особую радость в связи с тем, что солидарность в осуждении агрессии наемников против этой африканской страны возобладала над имеющимися в других областях нашей политической деятельности разногласиями.

45. Всеми миру стало известно о том, что целью этого отвратительного и гнусного заговора, осуществление которого было сорвано 25 ноября 1981 года, являлись захват руководства страны, свержение правительства и восстановление у власти бывшего главы государства. Я сказал «захват руководства». Но перевороты редко осуществляются без кровопролития, и давайте признаем,

что эта авантюра могла привести к человеческим жертвам.

46. Правительство Сейшельских Островов, члены Комиссии Совета Безопасности по расследованию, как это отражено в их докладе, а также средства массовой информации выявили личности наемников, страну их постоянного или временного проживания, их цели, характер этой операции и место, где они нашли убежище. В списке имен этих обесчестивших себя людей мы находим пресловуто известных Майка Хора, Долинчека, который, как он сам заявил, является сотрудником национальной разведывательной службы Южной Африки, и Пюрена, получившего подготовку во время кризиса в Конго. Есть и другие имена, которые, видимо, также связаны с южноафриканскими силами безопасности отношениями, выходящими за рамки обычной деятельности национальной службы. А что можно сказать в отношении д-ра Стейна де Вета и д-ра ван Хайстина? Что можно сказать о заявлении командующего ван дер Спая относительно его подразделения? На эти вопросы ждут ответов.

47. Это — не разношерстная бандитская группа, а опытные наемники-профессионалы, некоторые из них все еще находятся на действительной службе в своих странах. Регулярные заседания для планирования операции; комплектовка необычного военного снаряжения; фальшивые паспорта; быстрота, с которой был изготовлен паспорт для Пюрена; использование стрельбищ для проверки оружия; легкость, с которой такое большое число людей прошло через таможню, службу иммиграции и безопасности без досмотра, короче говоря, беспрепятственность и наглость, с которой они осуществили в Южной Африке подготовку к перевороту, — все это ставит под сомнение протесты Южной Африки насчет того, что она не была инициатором, не одобряла и не знала о попытке переворота.

48. Мы признаем и высоко ценим то единогласие, с которым Совет поддерживает рекомендацию рассматривать данный доклад как предварительный и продлить мандат Комиссии для того, чтобы она смогла продолжить свои тщательные и методические поиски истины, подготовить и представить дополнение к докладу. Сейчас сфера расследования ограничивается наемниками, находящимися в Южной Африке. Совет имеет право рассчитывать на всю необходимую помощь членам Комиссии со стороны Южной Африки и потребовать от нее сотрудничества и содействия в расследовании.

49. В настоящий момент нашу озабоченность в первую очередь вызывает вопрос о Сейшельских Островах. Но у всех стран Африканского континента большую тревогу порождает и более широкий вопрос — вопрос наемничества.

50. ОАЕ приняла конвенцию, которая по своему определению не распространяется на все международное сообщество. Однако наша конечная цель — принятие международным сообществом универсальной конвенции. Рассмотрению вопроса

о наемниках из других стран и континентов лучше всего отвечали бы конвенции Организации Объединенных Наций. Нам известно, что некоторые западные страны приняли законы, запрещающие вербовку их граждан для войн за рубежом. Но тот факт, что наемники по-прежнему открыто вербуются на Западе по объявлениям в журналах, показывает, что законодательные меры, такие как Акт о нейтралитете Соединенных Штатов или Акт об иностранной вербовке в Соединенном Королевстве, если привести лишь два примера, являются совершенно неэффективными. Вот почему мы приветствуем рекомендацию, относящуюся к выработке международной конвенции против наемничества.

51. Вчера наемники были в Конго и Анголе, в Бенине и Зимбабве, сегодня они находятся на Сейшельских Островах. Где они будут завтра, об этом можно только догадываться.

52. Однако не вызывает сомнения тот факт, что наемничеству придет конец, если международное сообщество действительно признает и поддержит принцип неотъемлемого права народа на самоопределение, его право выбирать без каких-либо препятствий идеологическую, социально-экономическую систему; если основополагающие предпосылки государственности — независимость, суверенитет, территориальная целостность, невмешательство во внутренние дела других государств — станут святыми и нерушимыми; если гегемонистские замыслы и притязания на сферы империалистического влияния не только будут сдерживаться, но и будут объявлены вне закона и если ни одна страна не будет предоставлять убежище наемникам и каждое государство примет законодательство, запрещающее его гражданам службу в наемных войсках.

53. Мы поздравляем доблестный народ Сейшельских Островов и его правительство с впечатляющей победой над наемниками, оплачиваемыми международным империализмом.

54. Члены Комиссии сообщили о признании всеми ораторами того факта, что в результате вторжения Республике Сейшельские Острова был нанесен значительный материальный ущерб. Министр иностранных дел Сейшельских Островов перечислил потребности своей страны. Необходимо сказать во всеуслышание о том, что в результате достойного осуждения нападения на Сейшельские Острова правительство этой страны было вынуждено отвлечь свои небольшие ресурсы от важных проектов развития, чтобы устранить нанесенный ущерб и укрепить свою систему безопасности и обороны.

55. Международное сообщество известно своей щедростью в моменты крайней необходимости. У нас нет оснований полагать, что призыв народа и правительства Сейшельских Островов не будет услышан, а их доблесть не будет воспета и вознаграждена. Поэтому мы поддерживаем рекомендацию о создании добровольного фонда в целях облегчения в известной мере судьбы и страданий народа Сейшельских Островов.

56. От имени Совета министров ОАЕ и от имени моей страны Ботсваны я хотел бы поблагодарить за предоставленную мне возможность принять участие в этих прениях. Я нарушил традиции, не поздравив вас, г-н Председатель, в связи с вступлением на этот пост в мае. Но это было не упущением с моей стороны, а преднамеренным шагом: не потому, что вы недостойны любезных слов, которые обращают в ваш адрес, а потому, что все уважаемые ораторы, выступавшие до меня, исчерпали перечень добродетелей, и мне остается лишь присоединиться от имени моей делегации и Совета министров ОАЕ к тому, что было сказано о вас лично, о вашей стране и о том доверии, которое все мы вам оказываем.

57. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-китайски*): Следующий оратор — представитель Вьетнама. Я приглашаю его занять место за столом Совета и выступить с заявлением.

58. Г-жа НГУЕН НГОК ЗУНГ (Вьетнам) (*говорит по-французски*): Г-н Председатель, делегация Социалистической Республики Вьетнам хотела бы прежде всего выразить вам и другим членам Совета искреннюю благодарность за предоставленную нам возможность принять участие в работе Совета в связи со столь важным вопросом — попыткой военного переворота в Республике Сейшельские Острова в ноябре 1981 года.

59. Моя делегация внимательно выслушала четкое и убедительное выступление г-на Жака Одуля, министра иностранных дел Сейшельских Островов [*там же*], и полностью поддерживает его оценку результатов работы Комиссии по расследованию, а также тех мер, которые необходимо принять в будущем.

60. Вместе с представителями других стран, выступавшими здесь до меня, мы сожалеем, что, несмотря на усилия, приложенные уважаемыми членами Комиссии по расследованию, результаты ее работы оказались столь невысокими в том, что касается определения происхождения, финансирования и организации этой агрессии. Этот большой пробел объясняется тем, что южноафриканские власти не разрешили Комиссии вступить в какой-либо контакт с наемниками, которые вернулись в Южную Африку после их авантюры, для того чтобы опросить их.

61. Эти препятствия, чинимые Южной Африкой, не смогли скрыть истину. Пресса, несмотря на все ограничения, раскрыла основное: те, кто стоял у руля этой операции, намеревались свергнуть правительство Сейшельских Островов; имеется также информация о планах операции, источнике финансирования и снабжения оружием — все необходимые данные наряду с подробностями, свидетельствующими о несомненном участии вооруженных сил Южной Африки, её военной разведки и национальной разведывательной службы.

62. Международное общественное мнение единодушно в своих выводах: провалившаяся вооруженная агрессия была задумана и подготовлена в Южной Африке, а большая часть наемников

служила в войсках Южной Африки. Это никого не удивляет, поскольку расистский режим упрямо продолжает проводить свою неприглядную политику апартеида и угнетения в отношении соседних стран, несмотря на единодушное международное осуждение.

63. Эта провалившаяся попытка насилия над молодой Республикой отнюдь не является изолированным актом. Если говорить только об Африканском континенте, то в течение последних десятилетий тот же сценарий с некоторыми различиями использовался и в Конакри, и в Котуну, и в Конго, в Заире, Зимбабве, на Коморских Островах, а также против Анголы, Мозамбика, Того и так далее. И на других континентах этот вид вооруженного вмешательства, дестабилизации с использованием наемников стал опасным бичом для молодых, недавно получивших независимость государств, прошедших через тяжелые испытания многих лет освободительной борьбы.

64. Эта активизация насилия, попытки совершения государственного переворота, агрессивные политические акции и вооруженная интервенция, которые приобретают все большие масштабы, не случайны. Они объясняются планами подавления национально-освободительного движения и политической гегемонизма, проводимой международным империализмом и реакционными силами, которые не могут смириться с тем, что их бывшие колонии или вассалы, получив независимость и самоопределение, посмели избрать путь развития, который не повторяет их собственного. В контексте мировой политики, где акты открытой войны не всегда дают желаемый результат, империалистические, колониальные и реакционные круги зачастую используют скрытые и завуалированные методы, такие как вербовка наемников.

65. В нашем регионе Юго-Восточной Азии в настоящее время существует новый тип наемника, которого реакционные гегемонистические круги вербуют из рядов коренных жителей стран Индокитая, в особенности беженцев, которые покинули свои страны в результате войны или в силу экономических проблем. Под разными прикрытиями, в частности лагерями беженцев, были созданы центры военной подготовки наемников, которые сейчас действуют на территориях соседних с Индокитаем стран с целью их дестабилизации. Этот вид наемничества особенно опасен, поскольку он создает постоянную напряженность — состояние полувойны, полумира и приводит к большим страданиям стран, которые становятся жертвами этой деятельности.

66. Именно поэтому Вьетнам, осознавая положение, полностью поддерживает предложение министра иностранных дел Жака Одуля о разработке и скорейшем принятии международной конвенции, которая предусматривала бы эффективные меры по борьбе с адским бичом наемничества.

67. Остается надеяться на то, что этот документ будет подготовлен таким образом, чтобы он применялся не только по отношению к наемникам,

но и прежде всего к государствам, которые вербуют, финансируют и используют их и имеют на своих территориях всячески замаскированные центры подготовки. Мы надеемся, что эта конвенция будет предусматривать суровое наказание как для наемников, так и для государств, которые используют их в качестве орудия для проведения своей политики вмешательства во внутренние дела других государств.

68. Мы рассматриваем наемничество как международное преступление, акт международного терроризма, который представляет серьезную угрозу территориальной целостности, суверенитету, а в ряде случаев и самому существованию недавно освободившихся стран.

69. Что касается вопроса о Сейшельских Островах, который сейчас рассматривается в Совете, то моя делегация присоединяется ко всем неприсоединившимся и другим странам, чтобы выразить нашу поддержку и восхищение народу и правительству Сейшельских Островов, которые осмелились бросить вызов проискам империализма, решительно и мужественно, несмотря на все угрозы, встали на сторону справедливого дела и последовательно и неустанно добиваются создания в Индийском океане зоны мира, свободной от ядерного оружия и военных баз. Возможно, именно мужественная позиция Сейшельских Островов сделала эту Республику бельмом на глазу поджигателей войны и объектом их действий. Республика Сейшельские Острова может быть уверена, что все те, кому дорога справедливость, на ее стороне.

70. Мы хотели бы, воспользовавшись этой возможностью, процитировать несколько строк из телеграммы председателя Национального собрания нашей страны г-на Чьонга Тиня президенту Республики Сейшельские Острова г-ну Франсу Альберу Рене, направленной сразу после события:

«Великая победа вооруженных сил и народа Сейшельских Островов над силами, попытавшимися совершить агрессию против Республики Сейшельские Острова, вновь показывает, что они способны противостоять любым проискам империализма и реакции и эффективно защитить национальную независимость и целостность своей страны.

Вьетнам подтверждает свою полную солидарность и решительную поддержку народа и правительства Сейшельских Островов в их борьбе в защиту и создание развитой и процветающей Республики Сейшельские Острова».

71. В заключение моя делегация призывает членов Совета дать соответствующий ход справедливым и последовательным предложениям, сделанным министром иностранных дел Сейшельских Островов, особенно в том, что касается создания специального чрезвычайного фонда помощи с целью компенсации огромного ущерба, понесенного в связи с агрессией, а также относительно разработки как можно скорее международной конвенции о наемничестве и продления мандата Комиссии по расследованию для создания необ-

ходимых предпосылок для передачи этого дела в суд, на что международное сообщество вправе рассчитывать.

72. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-китайски*): Следующий оратор — представитель Болгарии. Я приглашаю его занять место за столом Совета и сделать заявление.

73. Г-н ЦВЕТКОВ (Болгария) (*говорит по-французски*): Г-н Председатель, позвольте мне прежде всего сердечно поздравить вас по поводу вашего вступления на пост Председателя Совета в мае. Позвольте мне выразить уверенность в том, что под вашим компетентным руководством работа Совета увенчается успехом.

74. Я хотел бы также воздать должное вашему уважаемому предшественнику представителю Заира, послу Каманда ва Каманде за то, как компетентно он выполнял свои обязанности.

75. Кроме того, я хотел бы поблагодарить вас за предоставленную мне возможность выступить в этих прениях от имени делегации Болгарии.

76. Совет однажды [2314-е заседание] уже рассматривал вопрос о нападении группы террористов на Республику Сейшельские Острова, закончившемся провалом благодаря бдительности и эффективным мерам, принятым вооруженными силами этой страны.

77. Моя делегация с глубокой тревогой отмечает тот факт, что число случаев использования наемников в целях политической дестабилизации путем террора молодых освободившихся стран и движений национального освобождения, прежде всего на Африканском континенте, все возрастает.

78. Очевидно, что эти акты вписываются в рамки попыток империалистических и реакционных кругов силой подавить борьбу народов за национальное освобождение или заставить их сойти со свободно избранного ими пути — пути экономического и социального развития. Это еще одно проявление абсурдных стремлений возродить — в конце XX века — в том или ином виде колониальное или полуколониальное господство над этими народами и территориями. Более того, агрессивные действия против территориальной целостности Республики Сейшельские Острова не могут быть изолированы от негативных процессов, происходящих в районе Индийского океана в результате опасной интенсификации военного присутствия определенных империалистических держав.

79. Моя делегация внимательно изучила доклад Комиссии по расследованию и находит этот доклад чрезвычайно полезным. В то же время мы разделяем мнение, выраженное министром иностранных дел Республики Сейшельские Острова г-ном Жаком Одулем, который подчеркнул в своем четком выступлении, что

«в докладе, несмотря на явное стремление Комиссии полностью выполнить свои обязательства в соответствии с мандатом, не выявлены до

конца происхождение, подоплека и источники финансирования агрессии против Республики Сейшельские Острова» [2359-е заседание, пункт 46].

80. В этой связи позвольте мне выразить надежду делегации Болгарии на то, что эти пробелы будут восполнены и что Совет предоставит Комиссии мандат для завершения доклада, пополнив его новыми данными, которые позволят получить полную информацию по данному вопросу. Тем не менее имеющиеся факты, бесспорно, говорят о том, что непосредственным вдохновителем, организатором и исполнителем агрессии против Сейшельских Островов явился расистский режим Претории. Это нападение было подготовлено с санкции специальных служб Южной Африки и осуществлено с применением оружия и силами наемников, предоставленных и завербованных вооруженными силами Южной Африки. Согласно показаниям главы банды, расистское правительство решило в принципе в сентябре 1981 года осуществить план вторжения, который, в частности, ставил своей целью свержение законного правительства Республики Сейшельские Острова.

81. Тот факт, что эта акция не является изолированной, особенно серьезен. Она вписывается в рамки чрезвычайно опасной политики Претории, хорошо известной международному сообществу. Это еще одно звено в длинной цепи преступлений, совершенных расистами, которые продолжают свою незаконную оккупацию Намибии и агрессивные акты против соседних государств.

82. Таким образом, нет никаких сомнений в том, что полная и прямая ответственность за нападение наемников, а также акт воздушного террора и последовавший за этим захват заложников ложится на правительство Южной Африки. В соответствии с нормами международного права полная ответственность лежит на нем и за прямой или косвенный ущерб, нанесенный Республике Сейшельские Острова в результате этого акта агрессии. Необходимо подчеркнуть, что не впервые применение вооруженной силы и террора, подстрекаемое империалистическими и реакционными кругами, наносит серьезный ущерб экономическому развитию молодых освободившихся стран, которые и без того сталкиваются с серьезными социально-экономическими проблемами, унаследованными от колониальной эпохи.

83. Изучение доклада Комиссии по расследованию вновь подтверждает тот факт, что нападение, совершенное на Сейшельские Острова, представляет собой вопиющее нарушение Устава Организации Объединенных Наций и норм международного права. Расистский режим Претории в политическом и юридическом аспектах несет полную ответственность за эти незаконные акты.

84. В этой связи очевидно, что все, кто поощряет эту страну на пути авантюры и международного террора и открыто демонстрирует свою дружбу с ним, также несут свою долю ответственности.

85. Я хотел бы вновь подтвердить здесь, что мое правительство и болгарский народ искренне поддерживают справедливое дело правительства и народа Республики Сейшельские Острова. Мы надеемся, что на основе доклада Комиссии по расследованию и тех выводов, к которым приведет это обсуждение, Совет примет соответствующие эффективные меры, для того чтобы подготовить еще более полную документацию относительно всех аспектов событий, имевших место 25 ноября 1981 года, чтобы окончательно ликвидировать серьезные последствия этого варварского нападения.

86. Нападение наемников на Сейшельские Острова вновь свидетельствует о необходимости завершения разработки международной конвенции о борьбе с вербовкой, использованием, финансированием и обучением наемников.

87. По мнению делегации Болгарии, соответствующие эффективные действия Совета несомненно окажут решающее влияние на предотвращение подобных актов в будущем, а также помогут укрепить Устав и эффективность этой всемирной Организации.

88. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-китайски*): Следующий оратор — представитель Югославии. Я приглашаю его занять место за столом Совета и выступить с заявлением.

89. Г-н СИЛОВИЧ (Югославия) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, прежде всего я хотел бы поздравить вас с вступлением на пост Председателя в мае. Я убежден, что ваше профессиональное мастерство и огромный опыт в значительной мере будут способствовать работе Совета, как это уже ясно показало обсуждение двух очень острых и важных вопросов. Я хотел бы также искренне поздравить вашего предшественника представителя Заира, посла Каманда ва Каманду с успешным выполнением этой ответственной задачи в апреле — в период, который был не менее трудным.

90. Я хотел бы также выразить благодарность членам Совета за предоставленную мне возможность выразить мнение своей страны в отношении жалобы Сейшельских Островов в связи с нападением, совершенным против суверенитета и территориальной целостности этого небольшого неприсоединившегося государства.

91. Мы внимательно выслушали подробное описание событий и их последствий, представленное Совету министров иностранных дел Сейшельских Островов г-ном Жаком Одулем, за что весьма признательны.

92. Необходимо воздать должное членам Комиссии Совета Безопасности по расследованию за проделанную ими работу и за всеобъемлющий и подробный доклад, подготовленный в осуществление резолюции 496 (1981) и убедительно представленный представителем Панамы.

93. Сейчас я кратко коснусь основных результатов работы Комиссии по расследованию и вы-

водов, которые вытекают из этого доклада, содержащегося в документе S/14905/Rev.10.

94. Очевидно, что нападение, осуществленное наемниками 25 ноября 1981 года на Республику Сейшельские Острова, является классическим примером и иллюстрацией того, как совершаются акты агрессии и свержения так называемых нежелательных правительств, особенно против небольших независимых и чаще всего неприсоединившихся стран. Мы наблюдали аналогичные случаи в Африке, Латинской Америке, Азии и в других регионах. Министр иностранных дел и информации Южно-Африканской Республики в беседе с членами Комиссии по расследованию заявил, что в самой Африке за последние 30 лет имели место 55 государственных переворотов [S/14905/Rev.1, пункт 186]. Г-н Бота забыл сообщить, сколько из них вдохновлялось и поддерживалось его страной.

95. Цель этой акции наемников на Сейшельских Островах, тайно запланированной, организованной и финансируемой страной, которая неоднократно осуждалась на этом форуме за применение силы и агрессии против своих соседей, явно заключалась в свержении законного правительства Республики Сейшельские Острова. Мы считаем, что доклад Комиссии по расследованию и беседы, проведенные членами Комиссии с южноафриканскими властями, недвусмысленно указывают на то, что акция наемников была запланирована в самой Южной Африке. Нет сомнений в том, что южноафриканский расистский режим не только знал об этой акции и принимал участие в ее осуществлении, но также непосредственно занимался ее подготовкой и проведением. Официальные опровержения со стороны министров и должностных лиц Южной Африки в ходе контактов с членами Комиссии не могут противостоят фактам, доказывающим, что обвинения против Южной Африки обоснованы и справедливы. Показания захваченных наемников и тот факт, что большинство из них являются гражданами Южной Африки, а некоторые — даже сотрудниками разведслужбы, и военнослужащими этого расистского режима, представляют собой еще одно свидетельство участия Южной Африки в этом акте агрессии.

96. Нападение наемников на Сейшельские Острова — это двойное преступление, двойное нарушение международного права: во-первых, агрессия против суверенитета страны и, во-вторых, угон самолета и захват заложников. Ни с одним из них не может и не должно мириться международное сообщество и особенно этот форум Организации Объединенных Наций. Совет должен отреагировать на них в соответствии со своими обязанностями и заставить наконец Южную Африку подчиниться нормам международного поведения.

97. Югославия не может оставаться безучастной, когда небольшая неприсоединившаяся страна становится жертвой агрессии и грубого применения силы извне. Этот акт террора представляет собой агрессию не только против народа Сейшельских Островов и его законного правительства, но и против всех миролюбивых народов мира, против

основных принципов и норм международного поведения и против Устава Организации Объединенных Наций.

98. Агрессия против Сейшельских Островов нанесла значительный материальный, финансовый и экономический ущерб, который должен быть компенсирован. Нет сомнений, что Южная Африка должна нести за причиненный ущерб полную ответственность.

99. Мы поддерживаем рекомендации Комиссии по расследованию об оказании государствами-членами и специализированными учреждениями финансовой, технической и материальной помощи Республике Сейшельские Острова, с тем чтобы ликвидировать последствия этой агрессии, а также предложение о том, чтобы такая помощь направлялась через специальный фонд. Делегация Югославии считает, что оказание Сейшельским Островам международной помощи никоим образом не умаляет обязанности Южной Африки компенсировать ущерб, причиненный вследствие ее подрывной и незаконной деятельности не только на Сейшельских Островах, но также и в других соседних странах, которые стали жертвами наглой и жестокой агрессии со стороны расистского режима.

100. В этом контексте делегация Югославии особенно хотела бы подчеркнуть необходимость ускорения и повышения эффективности в разработке международной конвенции о борьбе с вербовкой, использованием, финансированием и обучением наемников. Мы надеемся, что нападение на Сейшельские Острова и доклад Комиссии по расследованию явятся стимулом к тому, чтобы приложить максимум усилий в этом направлении, и что согласованный текст конвенции будет принят в кратчайшие сроки.

101. Делегация Югославии надеется, что после рассмотрения доклада Комиссии по расследованию Совет примет необходимые меры для предотвращения аналогичных попыток в будущем, направленных на дестабилизацию и представляющих собой угрозу безопасности стран, что представляет собой угрозу международному миру и безопасности в указанных регионах и за их пределами.

102. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-китайски*): Следующий оратор — представитель Барбадоса. Я приглашаю его занять место за столом Совета и выступить с заявлением.

103. Г-н МОСЛИ (Барбадос) (*говорит по-английски*): Прежде всего, г-н Председатель, я хотел бы поблагодарить вас и через ваше посредство других членов Совета за предоставленную мне возможность выступить в Совете. Я также хотел бы выразить свое удовлетворение в связи с тем, что вы руководите работой Совета в мае, в это исключительно трудное время. У нас есть все основания считать, что работе Совета содействуют широко проявленные вами дипломатическое искусство и мудрость — черты, которыми славится ваша страна с незапамятных времен.

104. Моей стране неоднократно угрожали мятежи и вторжения наемников, поэтому правительство Барбадоса питает особую симпатию к Республике Сейшельские Острова в связи с тяжелым испытанием, которому подверглась эта страна 25 ноября 1981 года.

105. При каждой возможности Барбадос четко заявляет о том, что он осуждает деятельность наемников в любой форме и под любым прикрытием. На тридцать четвертой сессии Генеральной Ассамблеи [резолюция 34/140 от 14 декабря 1979 года] Барбадос был в числе делегаций, призывавших включить пункт «Разработка международной конвенции о борьбе с действиями наемников» в повестку дня тридцать пятой сессии. Барбадос входил в число соавторов резолюции 35/48 от 3 декабря 1980 года Генеральной Ассамблеи, в соответствии с которой был учрежден Специальный комитет. Барбадос принимает активное участие в работе этого Комитета.

106. Правительство и народ Барбадоса считают наемничество преступлением против человечества. Это преступление, по мнению моей страны, должно рассматриваться как особо опасное, поскольку существуют определенные юридические лазейки, которые препятствуют наказанию за него. Барбадос убежден в том, что миролюбивые страны и цивилизованные народы повсюду должны принимать все возможные меры для устранения этой угрозы с международной арены.

107. Вероломное нападение на Республику Сейшельские Острова банды мародеров, прибывшей из Южной Африки, свидетельствует об уязвимости малых государств перед агрессией со стороны наемников. Нет необходимости подробно останавливаться на этом, поскольку многие делегации неоднократно выступали с убедительными доводами в поддержку этого положения. Моя делегация выражает надежду на то, что будет обращено внимание на вторую рекомендацию, содержащуюся в пункте 293 доклада Комиссии. Эта рекомендация гласит:

«Поскольку возможность агрессии наемников остается серьезной угрозой для суверенитета и независимости государств, в особенности малых развивающихся стран, Комиссия рекомендует обеспечить скорейшее завершение осуществляемой в настоящее время работы по разработке международной конвенции о борьбе с вербовкой, использованием, финансированием и обучением наемников, с тем чтобы эта конвенция могла быть как можно скорее открыта для подписания».

108. Моя делегация безоговорочно поддерживает эту рекомендацию. Мы глубоко убеждены, что необходимо приложить все усилия для завершения разработки этой конвенции в ближайшее время и, конечно, не позднее конца будущего года.

109. Мы понимаем озабоченность тех делегаций, стремящихся избежать осложнений, которые неизбежно последуют при наличии более чем одного определения слова «наемник» в международном

праве. Мы также понимаем озабоченность тех делегаций, которые хотели бы предусмотреть для своих граждан, которые могут оказаться участниками действий наемников, гарантии гуманного обращения в случае захвата их в плен. Нам известно, что некоторые делегации, даже те, которые принимают участие в работе Специального комитета, предпочли бы, чтобы эта конвенция не разрабатывалась вообще. Наша делегация вновь обращается ко всем членам международного сообщества защитить принцип суверенного равенства путем принятия необходимых мер по ликвидации деятельности наемников из числа их граждан, осуществляемой с их территории.

110. В мартовском, 1982 года, номере журнала «Нью-Африкэн» приводится высказывание английского журналиста и писателя Тони Джерати, который считает «сомнительным, чтобы какой-либо военный авантюрист, каким бы влиятельным он ни был, мог организовать рискованную политическую авантюру без поддержки правительства». Далее в этой статье перечисляются выявленные г-ном Джерати случаи той или иной связи между правительствами и деятельностью наемников в африканских и арабских странах.

111. Недостаточно, чтобы делегации лишь на словах признавали важность этого вопроса; недостаточно, чтобы правительства могущественных держав проливали крокодиловы слезы по случаю провала деятельности наемников, подобной той, которая была предпринята на Сейшельских Островах; недопустимо, чтобы международное сообщество закрывало глаза, когда деятельность наемников достигает желаемого результата.

112. По мнению моей делегации, государства должны взять на себя определенные обязательства по ликвидации деятельности наемников, и мы также считаем, что в этом случае международные обязательства должны ставиться выше обязательства государства по защите своих граждан в тех случаях, когда они планируют осуществить, осуществляют или уже осуществили наемническую деятельность в том или ином виде.

113. Поэтому моя делегация полностью согласна с Комиссией по расследованию в отношении второй, третьей и четвертой рекомендаций. Мы также настоятельно призываем выполнить пятую рекомендацию, которая содержит призыв к Международной организации гражданской авиации (ИКАО) уделять дальнейшее внимание разработке превентивных мер по проверке багажа на коммерческих авиалиниях. Что касается первой и шестой рекомендаций, то, поскольку это вытекает из наших возможностей на этом форуме, моя делегация с особым удовлетворением выражает свою моральную поддержку предложениям, столь красноречиво изложенным министром иностранных дел Республики Сейшельские Острова г-ном Жаком Одулем.

114. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-китайски*): Следующий оратор — представитель Пакистана. Я приглашаю его занять место за столом Совета и выступить с заявлением.

115. Г-н НАИК (Пакистан) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, мне доставляет большое удовлетворение выразить вам наши самые искренние поздравления в связи с избранием вас на пост Председателя Совета в мае. Мы дорожим дружбой с вашей великой страной, которая всегда принципиально поддерживала Пакистан в трудные для нас моменты. Отношения между нашими двумя странами представляют собой образец добрососедства и являются весьма позитивным фактором мира и стабильности в нашем регионе. Я уверен, что ваш большой опыт и понимание международных проблем, ваше мудрое руководство позволят Совету достойно и успешно выполнить трудные задачи, стоящие перед ним в этом месяце.

116. Я также хотел бы воспользоваться этой возможностью, чтобы выразить нашу признательность представителю Заира, послу Каманда ва Каманде за блестящее руководство работой Совета в прошлом месяце.

117. В своей резолюции 496 (1981) Совет осудил агрессию наемников, совершенную 25 ноября 1981 года против Республики Сейшельские Острова, и учредил Комиссию по расследованию для выяснения происхождения, подоплеки и финансирования этой агрессии, а также для определения и оценки нанесенного экономического ущерба.

118. В настоящий момент мы располагаем докладом Комиссии по расследованию, содержащимся в документе S/14905/Rev.1. От имени делегации Пакистана я хотел бы прежде всего отдать должное председателю Комиссии, послу Осоресу Типальдосу (Панама) и двум ее членам — г-ну Крейгу (Ирландия) и г-ну Седзаки (Япония) — за представленный ими подробный доклад по различным аспектам агрессии наемников против Республики Сейшельские Острова. Однако мы с сожалением отмечаем, что, поскольку Южная Африка не дала разрешения провести опрос наемников, Комиссия не смогла представить полную информацию относительно происхождения и подоплеки агрессии наемников. Поэтому мы считаем, что мандат Комиссии должен быть продлен, с тем чтобы она смогла представить дополнительный доклад Совету.

119. Доклад Комиссии по расследованию, хотя и не является полным, оставляет немало серьезных сомнений относительно того, что эта наемническая операция не была задумана и подготовлена в Южной Африке с ведома и при поддержке расистского режима.

120. Доклад содержит важную разоблачающую информацию о подготовке агрессии силами наемников, их вербовке и их прошлом. Ряд завербованных лиц являются, согласно положению о мобилизации, резервистами южноафриканских сил обороны. Южная Африка предоставила наемникам оружие, которое они там испытывали. Один из банды наемников, находящийся сейчас в заключении на Сейшельских Островах, является сотрудником национальной разведывательной службы

Южной Африки. В пункте 282 своего доклада Комиссия справедливо отмечает:

«Учитывая строгий и эффективный контроль, осуществляемый силами безопасности в Южной Африке, а также характер подготовки в Южной Африке операции, совершенной наемниками 25 ноября 1981 года, в особенности приобретение и испытание оружия, Комиссия с трудом верит тому, что южноафриканские власти даже не знали о подобной подготовке».

121. После завершения Комиссией доклада появились новые данные, проливающие свет на этот вопрос, в частности показания, полученные во время судебного процесса над 43 наемниками в Южной Африке, обвиняемыми в угоне самолета компании «Эйр Индия». Показания главаря наемников Майка Хора носят особенно откровенный характер.

122. Выводы Комиссии, основанные на имевшейся информации, и показания наемников, полученные во время судебного процесса в связи с угонем самолета, несомненно, указывают на причастность властей Южной Африки к этому грязному эпизоду. Мы считаем, что Совет на соответствующем этапе должен без колебаний возложить ответственность за этот агрессивный акт на расистский режим Южной Африки.

123. Причастность Южной Африки к агрессии наемников против Республики Сейшельские Острова должна рассматриваться в контексте политики жестокой агрессии, вмешательства и дестабилизации, осуществляемой расистским режимом против соседних независимых африканских государств.

124. В соответствии с позицией Пакистана, решительно выступающего против деятельности наемников в любом регионе мира, мы осуждаем Южную Африку за ее подстрекательство к агрессии наемников против Республики Сейшельские Острова. Такие акты насилия, а также открытые или тайные попытки, направленные на подрыв суверенитета, независимости и территориальной целостности государств, представляют собой серьезные нарушения Устава Организации Объединенных Наций.

125. В своем докладе Комиссия приводит подробности, касающиеся потерь, понесенных Республикой Сейшельские Острова в результате этой агрессии. В докладе говорится о негативных последствиях агрессии для туризма, а также об ущербе, который был нанесен аэропорту на Сейшельских Островах. Красноречивое заявление министра иностранных дел Республики Сейшельские Острова [2359-е заседание] содержит дополнительные подробности, касающиеся краткосрочного и долгосрочного отрицательного воздействия агрессии наемников на экономику страны. Разделяя мнение, что Республика Сейшельские Острова не должна одна нести бремя этого ущерба, мы поддерживаем рекомендацию Комиссии о том, чтобы Республике была оказана финансовая, техническая и материальная помощь, с тем чтобы по-

мочь ей преодолеть трудности, возникшие в результате агрессии наемников. С этой целью необходимо незамедлительно создать специальный добровольный фонд, в который, делегация Пакистана надеется, государства-члены внесут щедрые взносы.

126. Агрессия наемников свидетельствует о настоятельной необходимости скорейшего завершения разработки международной конвенции о борьбе с вербовкой, использованием, финансированием и обучением наемников. Безусловно, в этой конвенции наряду с другими, должны быть учтены и рекомендации Комиссии о том, чтобы государства приложили все усилия для предотвращения операций наемников и чтобы государства-члены, располагающие информацией относительно деятельности наемников, незамедлительно доводили такую информацию до сведения заинтересованных правительств. Рекомендации Комиссии ИКАО относительно превентивных мер проверки тайной транспортировки оружия в проверенном багаже на коммерческих авиалиниях также заслуживают безотлагательного внимания. Необходимы согласованные усилия для предупреждения бедствий, приносимых терроризмом и деятельностью наемников в мире.

127. В заключение я хотел бы заверить народ и правительство Республики Сейшельские Острова, братскую страну в Индийском океане, в полной поддержке народа и правительства Пакистана в деле защиты их территориальной целостности, национального суверенитета и политической независимости.

128. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-китайски*): Следующий оратор — представитель Сан-Томе и Принсипи. Я приглашаю его занять место за столом Совета и выступить с заявлением.

129. Г-н КАССАНДРА (Сан-Томе и Принсипи) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, от имени моей делегации я хотел бы прежде всего выразить признательность вам и другим членам Совета за предоставленную нам возможность принять участие в этих важных прениях.

130. Поскольку я впервые выступаю в этом высоком органе, то хотел бы от имени моей делегации поздравить вас в связи с избранием на пост Председателя в этом месяце и пожелать вам успеха.

131. Я также хотел бы выразить самую искреннюю признательность вашему предшественнику г-ну Каманда ва Каманде (Заир), который так умело и эффективно руководил работой Совета в апреле.

132. Рассматриваемый здесь вопрос совершенно ясен, и я не собираюсь перечислять факты, поскольку они были четко и исчерпывающим образом изложены в соответствующих документах, представленных Совету. Однако моя делегация хотела бы только отметить, что проведение операций силами наемников, их тщательная подготовка, время и цели их проведения — все это четко ука-

зывает на прямую или косвенную ответственность и причастность Южной Африки.

133. Сан-Томе и Принсипи, как и многие другие африканские страны, глубоко обеспокоена этой агрессией против братской Республики Сейшельские Острова не только потому, что мы являемся малыми странами и слабыми в экономическом отношении, но также потому, что имеется все больше доказательств того, что подобный вид агрессии, с помощью наемников, является частью всемирной стратегии международных реакционных сил по дестабилизации и новому захвату независимых и суверенных государств, особенно в Африке. Мы также обеспокоены, поскольку сами чуть не стали жертвой операции наемников в 1977 году, и признаем, что растущая торговля наемниками серьезно угрожает национальному суверенитету.

134. Национальный суверенитет при демократической системе — это, по сути дела, суверенитет народа. Скрытое использование сил наемников для достижения внешнеполитических целей подрывает завоеванное с таким трудом право народов проводить независимую внешнюю политику. Я хотел бы привести хороший пример. В 1976 году представители американского народа в конгрессе Соединенных Штатов приняли поправку Кларка о незаконности оказания ведомствами Соединенных Штатов помощи мятежникам в Анголе без предварительного официального одобрения ее конгрессом. Моя делегация считает, что использование наемников самым серьезным и незаконным образом подрывает национальный суверенитет как стран, совершающих этот акт, так и стран-жертв. Поэтому ответственность Совета Безопасности, ОАЕ и наших правительств заключается в том, чтобы принять конкретные меры по вопросу о жалобе Сейшельских Островов, с тем чтобы значительно повысить риск и расходы, связанные с вербовкой наемников в будущем.

135. Существует обширная информация о наемниках. Необходимо обобщить и распространить эти данные, с тем чтобы не оставалось никакой лазейки для тех правительств, которые используют силы наемников или допускают их вербовку на своей территории.

136. Вряд ли правильным будет утверждать, что наемник может бороться за справедливое дело. Однако следует противопоставить зловещему образу наемника образ борца за свободу — мужчины или женщины, которые берутся за оружие лишь тогда, когда они убеждены, что все остальные меры тщетны, и когда невыносимое угнетение других заставляет их принять моральное решение прибегнуть к возмездию.

137. На данном этапе моя делегация предложила два направления в действиях в связи с агрессией наемников против Республики Сейшельские Острова.

138. Во-первых, необходимо обобщить и распространить информацию о масштабах и характере деятельности наемников.

139. Во-вторых, необходимо принять меры, чтобы эффективным образом поставить вне закона деятельность наемников. В этой связи я хотел бы обратить внимание на резолюцию СМ/Res.906 (XXXVIII) об агрессии наемников против Республики Сейшельские Острова, принятую на тридцать восьмой сессии Совета министров ОАЕ, состоявшейся в Аддис-Абебе в феврале прошлого года. В пункте 9 этой резолюции содержится призыв ОАЕ к Организации Объединенных Наций

«ускорить разработку международной конвенции о борьбе с вербовкой, использованием, финансированием и обучением наемников и гарантировать ее последующее подписание и ратификацию всеми государствами-членами»¹.

140. В-третьих, моя делегация поддерживает предложение о том, чтобы поручить Комиссии по расследованию подготовить дополнительную информацию в развитие представленного 15 марта доклада о вторжении наемников на Сейшельские Острова. По нашему мнению, цель этих дополнительных усилий — определить финансовую поддержку, которую получали наемники, а также источники и последствия такой агрессии.

141. В заключение я хотел бы заявить, что мое правительство осуждает этот акт пиратства с целью дестабилизации положения и попытки государственного переворота на Сейшельских Островах. Мы считаем, что то, что произошло тогда на Сейшельских Островах, может произойти завтра и с нами, и что этому можно положить конец только в том случае, если каждая страна примет законы, запрещающие подобного рода деятельность и недвусмысленно отражающие политическую волю в отношении соблюдения этих законов.

142. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-китайски*): Следующий оратор — представитель Лаосской Народно-Демократической Республики. Я приглашаю его занять место за столом Совета и выступить с заявлением.

143. Г-н СРИТИРАТ (Лаосская Народно-Демократическая Республика) (*говорит по-французски*): Г-н Председатель, я хотел бы прежде всего искренне поблагодарить вас и всех членов Совета за предоставленную мне возможность принять участие в прениях по вопросу о вооруженной агрессии против Республики Сейшельские Острова.

144. Решительное осуждение Советом 15 декабря 1981 года [*резолюция 496 (1981)*] этой наглой агрессии, совершенной бандой наемников против Республики Сейшельские Острова, неприсоединившейся суверенной страны, ясно свидетельствует о серьезной обеспокоенности международного сообщества опасным развитием преступной деятельности наемников. Эти единодушные, справедливые и решительные действия Совета Безопасности, которые поддерживает правительство Лаосской Народно-Демократической Республики, нанесли решительный удар практике использования наемников в качестве вероломного орудия подрывных действий, к которым прибегают расистские, коло-

нальные и империалистические круги для свержения законного правительства и установления удобного им режима.

145. Хотя в то время еще не имелось никаких официальных подтверждений, моя делегация выразила уверенность в том, что эта попытка бандитского переворота является частью циничного заговора, подготовленного режимом апартеида Южной Африки при попустительстве определенных империалистических кругов. Что касается союзников расистского режима Претории, то они, делая вид, что им не известно происхождение агрессии, пытались жонглировать различного рода гипотезами: не было ли это сугубо внутренним делом? правомерно ли для правительства, уцелевшего после государственного переворота, требовать проведения расследования Организации Объединенных Наций? И тому подобное. Все это делается, чтобы максимально снизить значимость вопроса вооруженной агрессии и отнести эту проблему в разряд внутренних дел страны, против которой было совершено нападение.

146. Но эти попытки ни к чему не привели, поскольку заявления главаря банды наемников во время судебного процесса по делу об угоне самолета, который недавно проходил в Южной Африке, со всей очевидностью вскрыли факт непосредственного участия властей Претории и империалистов в этой аванюре.

147. Эти показания неоспоримо свидетельствуют о том, что план вторжения наемников на Сейшельские Острова был одобрен в высоких правительственных инстанциях Южной Африки и осуществлен с ведома разведывательных служб и сил обороны этой страны, предоставивших необходимое оружие и персонал для осуществления этой операции. Эти показания должны устранить любые имеющиеся еще, возможно, кое у кого сомнения относительно опасности, которую представляет политика апартеида южноафриканского правительства для территориальной целостности и политической независимости стран данного региона, а также относительно его роли добросовестного исполнителя зловещих замыслов империалистических кругов. К этому делу относится и сообщение, опубликованное газетой «Нью-Йорк таймс» 10 мая, о том, что главарь банды наемников поддерживал связь с агентом ЦРУ (Центрального разведывательного управления Соединенных Штатов), информируя его о плане проведения агрессии, и что тот сыграл важную роль в осуществлении нападения на Республику Сейшельские Острова. Если это действительно так, то не следует удивляться, учитывая важное географическое положение Сейшельских Островов для стратегии Соединенных Штатов в Индийском океане.

148. Агрессия наемников 25 ноября 1981 года против Республики Сейшельские Острова не только привела к человеческим жертвам и значительному материальному ущербу, но и серьезно подорвала экономическое положение этой развивающейся страны. В этой связи моя делегация хотела бы воздать должное Комиссии по расследованию,

учрежденной в соответствии с резолюцией 496 (1981) Совета Безопасности, которая выполнила свою почетную миссию по оценке экономического ущерба, нанесенного этой агрессией, и представила на этой основе конкретные рекомендации по компенсации, в частности предложение о создании специального фонда. Учитывая остроту сложившегося положения, безотлагательное создание такого фонда благотворно сказалось бы на всем населении Сейшельских Островов, которое по-прежнему испытывает негативные последствия этого злостного нападения.

149. Однако необходимо отметить, что Комиссия по расследованию ограничилась перечислением фактов, связанных с подготовкой и последствиями агрессии, не изучив всесторонне происхождения, подоплеку и финансирования агрессии в соответствии со своим мандатом. В связи с этим она представила Совету, как она сама отметила, доклад, содержащий неполную информацию, и потому не смогла подготовить конкретные политические рекомендации, которые позволили бы Совету принять необходимые меры против тех, кто несет ответственность за эту преступную попытку переворота.

150. В этой связи моя делегация полностью поддерживает содержащиеся в этом докладе предложения к Комиссии по расследованию продолжать работу до полного выполнения резолюции 496 (1981) и представить дополнительный доклад Совету в максимально короткие сроки.

151. Имеется целый ряд неопровержимых доказательств, которые дают нам право решительно осудить режим апартеида Южной Африки за осуществление политической агрессии и проведение политики дестабилизации против Республики Сейшельские Острова и других стран региона. Если Совет не сделает этого, то такой шаг лишь поощрит власти Претории и ее приспешников на совершение аналогичных актов в будущем.

152. Правительство Лаосской Народно-Демократической Республики воздает должное бдительности и мужеству народа и правительства Сейшельских Островов, которые успешно дали отпор этой преступной акции, и хотело бы заверить их в нашей неизменной солидарности в их борьбе за независимость и национальный суверенитет.

153. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-китайски*): Следующий оратор — представитель Гренады. Я приглашаю его занять место за столом Совета и выступить с заявлением.

154. Г-н ТЭЙЛОР (Гренада) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, прежде всего я хотел бы поздравить вас с вступлением на пост Председателя Совета в мае и выразить надежду, что под вашим мудрым руководством Совет успешно завершит свою трудную работу. Я признателен вам, г-н Председатель, и другим членам Совета за предоставленную моей делегации возможность выступить с заявлением при обсуждении доклада Комиссии по расследованию нападения наемников на Республику Сейшельские Острова.

155. Делегация Гренады также хотела бы высказать свою признательность г-ну Каманда ва Каманде за его отличную работу, проделанную им на посту Председателя Совета в апреле.

156. Моя делегация решила выступить в Совете не только потому, что создалась угроза суверенитету и независимости братской страны, но и потому, что явление наемничества, несомненно, беспокоит все миролюбивые и честные народы мира.

157. Сегодня «солдаты удачи» фактически держат пистолет у виска законных правительств в различных частях мира. Более того, способность этих людей без родины и отечества сеять смуту все возрастает, поскольку они неизбежно находят-ся на службе могущественных кругов.

158. Ряд нападений наемников, предпринятых в недавнем прошлом, представляются нелепыми и комичными и вызвали гомерический смех в некоторых кругах. Однако для миллионов людей угроза вторжения наемников — это не повод для смеха. Присутствие всего лишь одного наемника, даже в каком-либо заброшенном уголке земного шара, дестабилизирует и запугивает некоторые правительства и народы. Опасения этих правительств и народов оправданны и законны, если иметь в виду тот факт, что использование сил наемников, как представляется, является средством внешней политики некоторых правительств. Я хочу отметить также, что, по мнению моей делегации, наемник — это продукт определенной политической и экономической структуры.

159. Не случайно расистское правительство Южной Африки потворствовало наемникам в попытке свергнуть правительство Сейшельских Островов. Правительство Республики Сейшельские Острова, которое заняло боевую бескомпромиссную позицию по отношению к геноциду системы апартеида, стало бельмом на глазу у Южной Африки.

160. Наемничество сколь аморально, столь и преступно. Такая практика является прямым нарушением Устава Организации Объединенных Наций. Поэтому Организация должна принять такую конвенцию, которая будет предусматривать самые суровые меры против тех, кто организует, финансирует, обучает, оснащает, поощряет, поддерживает или использует наемников. Мы не можем вновь и вновь подтверждать свою приверженность принципам Устава и поддерживать его непреложный авторитет, обходя карой хозяев этих современных пиратов. Поддержка наемничества — это попустительство к возврату законов джунглей.

161. Моя делегация выступает по рассматриваемому вопросу с известной компетентностью, поскольку нам известно, насколько ужасно жить в страхе перед вторжением наемников. Несколько месяцев назад один из главарей банды наемников, которая планировала свергнуть правительство Доминики, заявил в интервью канадской газете «Глоуб энд мейл», что конечной целью его группы является свержение правительства Гренады. Он же сообщил также, что его группа имела несколько

встреч с Эриком Гейри, бывшим премьер-министром Гренады, который ныне проживает в Соединенных Штатах.

162. Делегация Гренады очень внимательно выслушала выступление в Совете министра иностранных дел Республики Сейшельские Острова. На данном этапе мы хотели бы лишь присоединиться к призыву министра, обращенному к Организации Объединенных Наций и другим организациям, предоставить безотлагательно через посредство соответствующего фонда Организации Объединенных Наций финансовую, техническую и материальную помощь Республике Сейшельские Острова, с тем чтобы дать ей возможность решить проблемы, возникшие в результате агрессии наемников. Правительство Гренады внесет свой вклад в такой фонд.

163. Кроме того, мы обращаемся с призывом к Организации Объединенных Наций подготовить перечень лиц и групп, поддерживающих, оснащающих, нанимающих, обучающих или поощряющих наемников. Особое внимание следует уделить тем правительствам, которые способствуют обучению или использованию наемников на любой территории, находящейся под их юрисдикцией или в любом месте, находящемся под их контролем, или предоставлению им возможности для транзита, транспортировки или других операций наемников.

164. В заключение я хотел бы обратить внимание этого органа на высказывание Макиавелли о наемничестве. Более 500 лет назад он писал:

«Наемники и иже с ними неудобны и опасны, и тот принц, который ставит прочность своего правительства в зависимость от сил наемников, никогда не испытает ни уверенности, ни безопасности. Ибо они разобщены, амбициозны, недисциплинированы, неверны, бесстыдны по отношению к своим друзьям, жалки перед лицом своих врагов, не боятся бога и не верят в человека... Во время войны они бросают вас, потому что на поле брани их приводят не любовь и не честь, а лишь деньги — а этого никак недостаточно, чтобы они за вас умирали. Пока им не приходится сражаться, они — прекрасные солдаты, но поведите их на войну — и они разбегутся по дороге или оставят поле боя».

165. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-китайски*): Следующий оратор — представитель Афганистана. Я приглашаю его занять место за столом Совета и выступить с заявлением.

166. Г-н ЗАРИФ (Афганистан) (*говорит по-английски*): Я хотел бы в самом начале моего выступления поздравить вас, г-н Председатель, в связи с занятием вами поста Председателя в мае. Мы надеемся, что Совет под вашим умелым руководством достигнет позитивных результатов. Мы обращаем наши слова признательности вашему предшественнику послу Заира Каманда ва Каманде, за то, как он руководил работой Совета в беспокойном апреле.

167. Позвольте мне также через вас поблагодарить Совет за то, что моя делегация имеет возможность выступить по обсуждаемому пункту повестки дня.

168. Международный империализм, возглавляемый империализмом Соединенных Штатов, вследствие своей агрессивной природы вынашивает и плетет различные заговоры и планы посредством своих разведывательных служб в различных частях земного шара, направленные на усиление напряженности и на то, чтобы ловить рыбку в мутной воде. В целях осуществления своих гнусных замыслов империалисты прибегают не только к своим собственным средствам, но и к тем, которые имеются у их пособников во всем мире. Они оказывают финансовую, политическую и военную поддержку антинародным режимам и силам и используют их в качестве орудия для вмешательства во внутренние дела других стран, для дестабилизации и свержения прогрессивных, независимых правительств, а также для подавления национально-освободительных движений.

169. Расистский режим Южной Африки — это звено одной цепи, марионетка империализма, которой была поручена задача свержения законного правительства молодой Республики Сейшельские Острова.

170. Причины, по которым эта небольшая, но пробудившаяся страна фигурирует в черном списке империалистов, совершенно ясны: ибо Сейшельские Острова выбрали социалистический путь своего социально-экономического развития; ибо, основываясь на твердой приверженности делу мира и разрядки международной напряженности, правительство Сейшельских Островов энергично поддерживает превращение Индийского океана в зону мира и призывает к незамедлительной ликвидации находящихся там империалистических военных баз; ибо, как неприсоединившееся и антиимпериалистическое государство, Сейшельские Острова стоят на стороне всех народов и освободительных движений, борющихся за достижение и сохранение своей независимости и выступают против империализма, колониализма, неоколониализма, апартеида и сионизма.

171. По сути дела, империализм не впервые попытался свергнуть правительство Республики Сейшельские Острова. После получения независимости Сейшельские Острова столкнулись с целым рядом заговоров, организованных империалистами и расистским режимом Южной Африки. 29 апреля 1978 года была предпринята попытка государственного переворота против правительства, которая была успешно предотвращена. Лишь семь месяцев спустя был раскрыт еще один план переворота. 16 ноября 1979 года правительство Республики Сейшельские Острова при непосредственном участии самого населения Сейшелов сорвало еще одну попытку переворота, которая осуществлялась с помощью сил наемников. Таким образом, последнее вторжение наемников ни для кого не явилось сюрпризом.

172. «Псов войны» и раньше направляли во многие страны против освободительных движений. Ищейки империализма пошли по кровавому следу, оставленному их хозяевами в Конго, пока не дошли до убийства африканского лидера Патриса Лумумбы.

173. Агрессии наемников на Сейшельские Острова предшествовали нападению наемников в Анголе и Мозамбике. Поистине удивительно то, что режим апартеида в конце XX века претендует на право подобных вторжений в соседние суверенные государства. Еще более возмутительно то, что такого рода притязания косвенно поддерживаются правителями и правящими кругами Запада, которые в наше время все еще настаивают на том, чтобы нести «бремя белого человека», «бремя грабежа» на Черном континенте.

174. Десятки опознанных преступников и профессиональных террористов из Соединенных Штатов, Канады, Соединенного Королевства, Федеративной Республики Германии, Австралии, Италии, Израиля и Чили открыто участвуют в подобных операциях.

175. Пресловутый 32-й специальный батальон южноафриканских сил, так называемый «батальон буйволов», состоит из ветеранов «грязной войны» во Вьетнаме — бывших «зеленых берегов», специальных подрывных подразделений армии Соединенных Штатов и членов карательных отрядов бывшего родезийского режима.

176. Империализм и его всевозможные союзники, твердящие о «международном терроризме», подобны вору, кричащему: «Держи вора!» Именно они все чаще прибегают к террору для защиты своих последних разваливающихся бастионов. Именно международный терроризм игнорирует любые национальные границы и использует силу оружия против прогрессивных и миролюбивых народов. Примеры террора, практикуемого с утонченной жестокостью, слишком многочисленны, чтобы перечислять их здесь. Вероятно, наиболее показательным по своей беспринципности является все более широкое и открытое использование сил наемников в последнее время против национально-освободительных движений.

177. Рассматриваемый вопрос является свидетельством последней агрессии наемников. Подробности этого акта подчеркивают дьявольский характер этой операции, тем более что Претория в попытке задушить все протесты африканцев открыто официально признала регулярное использование западных наемников расистским режимом.

178. Примечательно, что «свободный мир» не только не прекращает, но и фактически поощряет оказание помощи гангстерам расистского режима-союзника. Вербовка «псов войны» открыто проводится с помощью средств западной печати. Единственное оправдание, которое находят западные должностные лица, заключается в отсутствии законодательных актов, запрещающих гражданам их стран проходить службу в армиях других госу-

дарств. Возврат к средневековой традиции — признание практики наемных убийц — становится, таким образом, неотъемлемой частью философии «свободного мира», что вряд ли стоит обсуждать. По-видимому, так называемая свобода личности вызывает брожение тех рыночных сил, для которых не имеет ни малейшего значения уважение свободы других стран.

179. После провала авантюры на Сейшельских Островах империалисты всячески, хотя и тщетно, пытались изобразить это вторжение как внутренний инцидент. Однако несколько часов спустя выявились неоспоримые факты, свидетельствующие о прямой причастности к этому разведывательных служб Соединенных Штатов и Южной Африки. В своих показаниях властям Сейшельских Островов офицер Долинчек, сотрудник национальной разведывательной службы Южной Африки, который был захвачен в плен в Виктории, сообщил о том, что правительство Южной Африки не только знало о планах вторжения на острова, но и предоставило оружие, базу для подготовки и фальшивые документы банде наемных убийц. Как писала иоганнесбургская газета «Стар», пресловутый полковник Майк Хор, возглавлявший эту банду, завербовал наемников в Южной Африке на деньги, полученные от Соединенных Штатов. Признания «безумного Майка» в суде снимают всякие сомнения, которые могли существовать в отношении прямого участия Соединенных Штатов и Южной Африки в этом деле. Он признал, что правительство Южной Африки одобрило вторжение и что оружие, использовавшееся во время вторжения, было поставлено южноафриканской армией. В качестве доказательства он представил суду накладную о поставке этого оружия.

180. Связь Хора с ЦРУ Соединенных Штатов общеизвестна и уходит корнями в начало 60-х годов, когда он командовал войсками наемников в Бельгийском Конго. По его словам, с ЦРУ консультировались относительно этого плана и оно следило за его осуществлением через одного из своих агентов в Южной Африке. Эшел Роди, бывший министр информации Южной Африки, заявил в интервью газете «Дурбан санди экспресс», что «никто не поверит, что тайные службы Южной Африки не координировали со своими партнерами за океаном операцию по высадке наемников на Сейшелах». Может быть, проводимая администрацией Рейгана политика «конструктивных контактов» в отношениях между Южной Африкой и Соединенными Штатами лучше всего понятна именно в этом контексте. Роди заявил, что в рамках так называемого «джентльменского соглашения» секретные службы Великобритании, Франции и Соединенных Штатов постоянно обмениваются информацией, представляющей взаимный интерес. Он также отметил роль, которую сыграли во вторжении британские, французские и голландские фирмы, которые имеют интересы на Сейшельских Островах.

181. Чем больше проходит времени, тем становится яснее, что разведывательные службы империализма в тесном сотрудничестве с национальной

разведывательной службой режима апартеида Южной Африки задумали всю эту операцию, которая была направлена на то, чтобы привести к власти их марионеточного ставленника Джеймса Манчама.

182. Ни у кого не вызвало удивления известие о том, что Петти, один из руководителей американского корпуса мира, находился на Сейшелах в момент совершения агрессии. Корпус мира, как известно, является прикрытием для подрывной деятельности ЦРУ в развивающихся странах. Не было случайностью и то, что посол Соединенных Штатов в Кении Уильям Херроп, аккредитованный также и на Сейшельских Островах, находился там во время операции.

183. Подавляющее большинство стран самым решительным образом осудило агрессию империалистических наемников против Сейшельских Островов. Массовая демонстрация тысяч граждан на улицах Виктории явилась проявлением негодования этого народа в отношении коварных замыслов империалистов. Как говорилось в газете «Бельд», публикуемой в Трансваале, организаторы агрессии на Сейшельские Острова не отказались от своих злобных замыслов. Еще одна большая группа наемников в Южной Африке проходит обучение для совершения очередного нападения на Сейшельские Острова. Красноречивым доказательством отчаяния империализма является то, что он еще лелеет надежду, что профессиональные наемные террористы смогут остановить прогресс целого государства.

184. Пора принять меры в международном масштабе, чтобы положить конец этой средневековой практике, которую навязывают современному миру в качестве реалии современности. Мы решительно призываем к скорейшей разработке международной конвенции против использования наемников.

185. Что касается доклада, представленного Комиссией по расследованию, то единственное, что можно отметить на данном этапе, — это необходимость продления мандата Комиссии с целью предоставления ей возможности собрать дополнительные данные относительно причастности империализма Южной Африки к этой агрессии и доложить о ходе осуществления решений Совета, относящихся к оказанию экономической помощи Республике Сейшельские Острова.

186. Народ и правительство Демократической Республики Афганистан стоят на стороне народа и правительства Сейшельских Островов. Мы решительно требуем выдачи всех наемников правительству Сейшельских Островов. Мы поддерживаем учреждение международного трибунала для рассмотрения преступлений, совершенных бандой головорезов. Мы также поддерживаем идею создания специального фонда по оказанию помощи правительству Сейшельских Островов для покрытия ущерба, нанесенного в результате вторжения. Со своей стороны, мы готовы внести свой, пусть и весьма скромный, вклад в этот фонд.

187. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-китайски*): Следующий оратор — представитель Мозамбика. Я приглашаю его занять место за столом Совета и выступить с заявлением.

188. Г-н ЛОБУ (Мозамбик) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, прежде всего делегация Народной Республики Мозамбик хотела бы воздать должное вам за умелое руководство работой Совета в мае. Выступая сегодня в Совете, моя делегация не может не упомянуть об узах дружбы и солидарности, объединяющих два наших народа в ходе многолетней борьбы. Китайская Народная Республика была в авангарде борьбы колониальных народов за независимость и достоинство.

189. Моя делегация хотела бы также выразить свое уважение представителю Заира, послу Каманда ва Каманде, руководство которого Советом в апреле было отмечено профессионализмом и преданностью делу мира и справедливости.

190. Делегация Народной Республики Мозамбик считает, что мы стоим перед проблемой угрозы международному миру и безопасности, вытекающей из посягательства на суверенитет и территориальную целостность Республики Сейшельские Острова со стороны банды наемников, обосновавшихся в Южно-Африканской Республике, которая продолжает осуществлять целую серию угроз, провокаций и актов дестабилизации против всего региона юга Африки.

191. Агрессия наемников, направленная на свержение прогрессивного правительства президента Франса Альбера Рене, — последняя из серии актов дестабилизации, предпринятых за последние четыре года Южно-Африканской Республикой.

192. С тех пор, как 5 июня 1978 года Прогрессивный фронт народа Сейшельских Островов пришел к власти, этот архипелаг является объектом неоднократных попыток агрессии, предпринимаемых наемниками, обосновавшимися в Южной Африке.

193. В апреле 1978 года и в ноябре 1979 года были предприняты попытки свергнуть правительство Сейшельских Островов. Эти попытки провалились благодаря превентивным действиям, предпринятым местными властями. В обоих случаях у арестованных властями были обнаружены большие запасы оружия и боеприпасов. Это оружие ввозилось контрабандным путем на Сейшельские Острова из Южной Африки. Соучастие Джеймса Манчама стало бесспорным. Агрессия 25 ноября 1981 года явилась наиболее крупной и хорошо разработанной операцией, осуществленной врагами Республики Сейшельские Острова и отражающей возрастающую агрессивность империализма в данном регионе. Начиная с 1977 года, когда существующее правительство пришло к власти, это уже третья попытка насадить на Сейшельских Островах угодный Претории режим.

194. То, что именно Республика Сейшельские Острова явилась жертвой попыток совершения государственного переворота и дестабилизации, не является простым совпадением. Стратегическое

расположение архипелага, находящегося на перекрестке путей Индийского океана, Персидского залива и района юга Африки, на маршрутах нефтяных танкеров, превратило сегодня этот регион в один из наиболее серьезных очагов напряженности в мире.

195. Поэтому не удивительно, что Республика Сейшельские Острова, стоящая в авангарде Движения неприсоединения, стала объектом посягательств империализма в районе Индийского океана.

196. Среди стран Индийского океана Республика Сейшельские Острова является страной, которая в военном отношении представляет собой наиболее лакомый кусок для империалистических кругов. Именно поэтому мы являемся свидетелями постоянных попыток размещения иностранных сил на Сейшельских Островах. Эти попытки являются частью стратегических планов США и некоторых из их союзников по Организации Североатлантического договора в целях расширения осады стран региона Индийского океана и обеспечения своего контроля над маршрутами следования нефтяных танкеров и перевозок других сырьевых материалов, производимых в регионе. Сегодня Сейшельские Острова не являются более раем для туристов. Из экзотического уголка они превратились в лакомый кусок для некоторых западных держав, стремящихся к созданию там военных баз.

197. Вопрос Сейшельских Островов должен рассматриваться и в политическом аспекте. Постоянные попытки дестабилизации Республики, все возрастающее давление, оказываемое на правительство президента Франса Альбера Рене, являются не чем иным, как реакцией на прогрессивную политику во всех сферах, как внутренних, так и внешних, проводимую президентом Рене с момента его прихода к власти. Политическая ориентация правительства Сейшельских Островов, рассматриваемая на историческом фоне последних четырех лет британского колониального правления на Сейшельских Островах наряду с попытками насаждения неокOLONIALИЗМА и расчленения Сейшельских Островов, вытекает из интересов самого их существования как независимого, суверенного государства.

198. Поощрение и организация деятельности наемников против суверенных государств представляют собой нарушение принципов международного права и противоречат целям Устава Организации Объединенных Наций, воплощающим чаяния всех народов жить в условиях мира, безопасности и свободы, без угрозы со стороны внешних сил.

199. Наш собственный опыт революционной борьбы, история сопротивления народа Мозамбика научили нас уважать достоинство других стран, поскольку для нас свобода — это не подарок или снисхождение покровителя. Свобода — это победа, достигнутая ценой огромных жертв и кровопролития народов, борющихся против угнетения.

200. Исходя из этого, Народная Республика Мозамбик решительно осуждает Южную Африку и ее приспешников за планирование, организацию и финансирование агрессии наемников против правительства президента Альбера Рене. Мозамбик вновь заявляет о своей решительной поддержке и солидарности с нашим мужественным братом — народом Сейшельских Островов, который борется вместе с остальной Африкой и прогрессивными народами мира против любых концепций и целей, вытекающих из политики апартеида. Победа Сейшельских Островов 25 ноября 1981 года — это и победа Мозамбика. Нападение наемников на аэропорт на Сейшельских Островах представляет собой продолжение трусливых и преступных нападений в Матола 30 января 1981 года и в Понта-де-Ору 17 марта 1981 года. Их победа является бесценным вкладом в широкую борьбу на юге Африки, которую все мы ведем в этой зоне конфронтации между свободой и угнетением.

201. Народ Мозамбика желает жить в мире. Для региона чрезвычайно важно, чтобы наши решительные и скоординированные усилия совместно с другими странами региона были направлены на превращение Индийского океана в зону, свободную от ядерного оружия, в зону мира. Поэтому мы отвергаем любые маневры, нацеленные на создание иностранных военных баз в этом регионе, и любое военное присутствие, которое может представлять собой угрозу миру в этом регионе и суверенитету государств района Индийского океана.

202. Мы рассматриваем агрессию, совершенную 25 ноября против Республики Сейшельские Острова, как непосредственную серьезную угрозу территориальной целостности государства — члена Организации Объединенных Наций и внутренней безопасности других стран этого региона. Вторжение наемников на территорию Республики Сейшельские Острова является актом вооруженной агрессии против государства — члена Организации Объединенных Наций. Поэтому мы обращаемся к международному сообществу с призывом принять соответствующие меры, предусмотренные Уставом.

203. Международное сообщество не может оставаться в стороне, когда банда международных преступников совершает акт агрессии против неприсоединившегося государства — члена Организации Объединенных Наций. Судебные органы Южной Африки оказались послушным инструментом режима апартеида. Преступные агрессоры, нарушившие законы самой Южной Африки, были освобождены после судебного фарса, который лишь подчеркнул грязную роль Южной Африки во вторжении наемников на территорию Республики Сейшельские Острова.

204. Правительство Южной Африки по-прежнему делает вид, что не знало о планах наемников. Комиссии по расследованию не позволили опросить наемников в Южной Африке. Южноафриканское правительство не пошло на сотрудничество с Советом. Это может лишь служить доказательст-

вом того, что правительство Южной Африки было обо всем осведомлено и даже содействовало неудавшемуся вторжению на территорию Республики Сейшельские Острова.

205. Делегация Мозамбика выражает признательность Комиссии за доклад и полностью поддерживает содержащиеся в нем рекомендации. В этой связи мы присоединяемся к призыву об оказании финансовой, технической и материальной помощи, для того чтобы возместить значительный материальный ущерб, нанесенный Республике Сейшельские Острова в результате агрессии наемников.

206. Борьба продолжается!

207. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-китайски*): Следующий оратор — представитель Сирийской Арабской Республики. Я приглашаю его занять место за столом Совета и выступить с заявлением.

208. Г-н ЭЛЬ-ФАТТАЛ (Сирийская Арабская Республика) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, прежде всего я хотел бы искренне поздравить вас с вступлением на пост Председателя Совета. Мы уверены, что под вашим руководством Совет сможет справиться со своими обязанностями в этот особенно тяжелый момент. Мы хотели бы также поблагодарить предыдущего Председателя г-на Каманда ва Каманду за его дипломатическое мастерство, продемонстрированное им здесь в апреле.

209. Моя делегация попросила слова не только для того, чтобы осудить вооруженную агрессию против Республики Сейшельские Острова, но и для того, чтобы заявить о своей солидарности с правительством и народом этой страны. В свете находящегося на нашем рассмотрении доклада и дополнительной информации, опубликованной после 15 марта, мы считаем режим Претории ответственным за совершенное 25 ноября вторжение наемников. Это вторжение представляет собой грубое нарушение Устава Организации Объединенных Наций, поскольку оно явилось поправлением суверенитета и территориальной целостности неприсоединившейся развивающейся страны. Цель этого вторжения, несомненно, заключалась в том, чтобы свергнуть правительство Республики Сейшельские Острова и восстановить там марионеточный режим, действующий по указу расистского режима Претории и его союзников. Благодаря бдительности и сопротивлению Республики Сейшельские Острова банде наемников не удалось осуществить свои злоешие планы, состряпанные втайне и осуществленные открыто.

210. Мы не сможем дать здравую оценку причинам этого акта неприкрытой агрессии против небольшого государства, если не учтем важное стратегическое значение этого региона, а также выбранное время вторжения, совпавшее с военными действиями Соединенных Штатов в рамках широкопланового стратегического союза и с акти-визацией сил быстрого развертывания в районе, простирающемся от Южной Африки до Ближнего Востока. Министр иностранных дел Республики

Сейшельские Острова обратил внимание Комиссии по расследованию, учрежденной в соответствии с резолюцией 496 (1981) Совета, на возможность связи между военной операцией против его страны, которая имела место 25 ноября 1981 года, и операцией «Брайт стар», проведенной вооруженными силами Соединенных Штатов на территории Египта. Об этом говорится в пункте 129 доклада Комиссии по расследованию:

«Министр высказал мнение, что Комиссия может запросить разведывательные службы некоторых крупных держав о том, какие сведения они имели об этом заговоре, поскольку эта попытка была совершена во время проведения операции „Брайт стар“».

211. Уместно напомнить о том, что Комиссия по расследованию уполномочена выявить происхождение, подоплеку и финансирование агрессии наемников, совершенной 25 ноября, а также произвести оценку экономического ущерба, причиненного Сейшельским Островам в результате этой агрессии. Позитивно оценивая рекомендации Комиссии относительно возмещения ущерба, причиненного Республике Сейшельские Острова — жертве агрессии, мы считаем, что в отношении других аспектов расследования Комиссия не располагает еще полной информацией. 20 мая министр иностранных дел Сейшельских Островов заявил в Совете следующее:

«Однако, по мнению моего правительства, в докладе, несмотря на явное стремление Комиссии полностью выполнить свои обязательства в соответствии с мандатом, не выявлены до конца происхождение, подоплека и финансирование агрессии против Республики Сейшельские Острова. Комиссия это хорошо сознает, о чем свидетельствует пункт 274 доклада, в котором говорится, что она... располагает далеко не полной информацией. Ей не все известно о происхождении и подоплеку агрессии наемников» [2359-е заседание, пункт 46].

212. Сама Комиссия никогда не заявляла, что она полностью справилась со своими обязанностями по установлению фактов, поэтому пункт 274 в целом гласит:

«В этих обстоятельствах Комиссия располагает далеко не полной информацией. Ей не все известно о происхождении и подоплеку агрессии наемников. Она не может исключить возможность того, что может появиться новая важная информация, имеющая отношение к ее мандату, особенно в ходе проходящего в настоящее время в Южной Африке процесса по обвинению в захвате самолета».

213. Поэтому Совет должен обратиться с просьбой к Комиссии, которая сделала все от нее зависящее, продолжить расследование, с тем чтобы установить происхождение, подоплеку и финансирование агрессии, совершенной наемниками 25 ноября против Республики Сейшельские Острова. Проведение расследования необходимо, поскольку после 15 марта 1982 года стали известны

многие новые факты, включая показания полковника Майка Хора — главаря банды наемников, который предан суду в Южной Африке, но только по обвинению в захвате самолета. По сообщению газеты «Нью-Йорк таймс» от 4 мая, он заявил, что

«южноафриканское правительство одобрило попытку захвата власти и предоставило для этого оружие... [Хор] предоставил в качестве вещественного доказательства накладную... от южноафриканских сил обороны, свидетельствующую о том, что ему на дом были доставлены оружие и боеприпасы, которые должны были использоваться при перевороте» [S/15056, Приложение].

Имеются и другие сообщения прессы о возможной причастности иностранных держав. Для того чтобы не предрешать вопрос, достаточно напомнить о статье, опубликованной в газете «Нью-Йорк таймс» 10 мая 1982 года, в которой указывалось, что наемник [Хор]

«встретился в Претории с представителем Центрального разведывательного управления и информировал его о планах переворота... Соединенные Штаты проявили интерес... ввиду „стратегической ценности Сейшельских Островов“» [S/15065, Приложение].

214. Рассматриваемый нами вопрос — не формальность, поскольку Южная Африка возвела использование наемников в ранг института для осуществления вооруженной агрессии не только против Сейшельских Островов, но и против целого ряда африканских стран. Южная Африка поощряет наемничество в качестве средства, содействующего осуществлению ее агрессивных замыслов против соседних стран. Сообщается, что министр юстиции Южной Африки заявил, что ему не известно о существовании какого-либо права, статутного или общего, которое запрещало бы гражданам организовывать заговоры против других правительств. Подобные заявления, вне всякого сомнения, доказывают, что Южная Африка была и остается прибежищем для наемников. Поэтому первоочередное внимание в любом расследовании должно уделяться полной ответственности режима белого меньшинства Южной Африки. Более чем необходимым организован международный отпор постоянным выпадам со стороны режима апартеида, для того чтобы обеспечить существование малых государств в тех районах Африки, в которые протягивает свои щупальцы режим Претории.

215. Необходимо искоренить наемничество раз и навсегда. Поэтому мы поддерживаем вторую рекомендацию, содержащуюся в пункте 293 доклада Комиссии, в которой говорится о необходимости

«обеспечить скорейшее завершение осуществляемой в настоящее время работы по разработке международной конвенции о борьбе с вербовкой, использованием, финансированием и обучением наемников, с тем чтобы эта конвенция могла быть как можно скорее открыта для подписания».

216. Тем временем ничто не препятствует Совету потребовать от режима Претории незамедлительной выдачи Сейшельским Островам всех наемников — участников нападения на Сейшельские Острова. Мы глубоко убеждены, что проходящий в Южной Африке судебный процесс над виновниками угона самолета является не чем иным, как попыткой обойти подлинную проблему, то есть первоначальное преступление, преступление наемничества.

217. Позвольте мне в заключение повторить то, что сказал в Совете несколько дней назад представитель Бенина [2359-е заседание, пункт 138], а именно, что мы считаем наемниками анонимные специальные подразделения регулярных войск империалистических стран, поскольку их вербуют, финансируют, ими руководят, их обучают и вооружают офицеры регулярной армии Южной Африки, и что мы не можем осуждать международное наемничество и бороться с ним, не изобличив те силы, которые организуют и приводят его в действие. Использование групп вооруженных наемников представляет собой новый вид оружия массового уничтожения, который является частью глобальной стратегии международного империализма, направленной на возрождение колониализма в странах «третьего мира».

218. Мы, страны «третьего мира», должны дать должный отпор новым выпадам со стороны наемников, поскольку наемничество является одним из наиболее вероломных способов ведения войны на современном этапе.

219. Мы должны помнить о Вьетнаме. Мы должны помнить о преступлениях сионизма против народов Палестины и Сирии, осуществляемых сионистскими бандами, завербованными во всех частях света и имеющими конкретную задачу — убивать, разрушать и грабить без колебаний и угрызений совести.

Заседание закрывается в 19 час. 20 мин.

Примечание

¹ А/37/161, Приложение.

كيفية الحصول على منشورات الأمم المتحدة
يمكن الحصول على منشورات الأمم المتحدة من المكتبات ودور التوزيع في جميع أنحاء العالم . استعلم عنها من المكتبة التي تتعامل معها
أو اكتب إلى الأمم المتحدة، قسم البيع في نيويورك أو في جنيف .

如何获取联合国出版物

联合国出版物在全世界各地的书店和经营处均有发售。请向书店询问或写信到纽约或日内瓦的联合国销售组。

HOW TO OBTAIN UNITED NATIONS PUBLICATIONS

United Nations publications may be obtained from bookstores and distributors throughout the world. Consult your bookstore or write to: United Nations, Sales Section, New York or Geneva.

COMMENT SE PROCURER LES PUBLICATIONS DES NATIONS UNIES

Les publications des Nations Unies sont en vente dans les librairies et les agences dépositaires du monde entier. Informez-vous auprès de votre libraire ou adressez-vous à : Nations Unies, Section des ventes, New York ou Genève.

КАК ПОЛУЧИТЬ ИЗДАНИЯ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Издания Организации Объединенных Наций можно купить в книжных магазинах и агентствах во всех районах мира. Наводите справки об изданиях в вашем книжном магазине или пишите по адресу : Организация Объединенных Наций, Секция по продаже изданий, Нью-Йорк или Женева.

COMO CONSEGUIR PUBLICACIONES DE LAS NACIONES UNIDAS

Las publicaciones de las Naciones Unidas están en venta en librerías y casas distribuidoras en todas partes del mundo. Consulte a su librero o diríjase a: Naciones Unidas, Sección de Ventas, Nueva York o Ginebra.
